CO., LIMITED

# JOURNER DE L'OIL

Complets de \$6.00 à \$20.00, pardessus de \$6.00 à \$18.00, meilleurs que des vétements sur THE EDMONTON CLOTHING

CO., LIMITED 

-----

VOL. I

EDMONTON, 7 DECEMBRE 1905

, No. 9

### Cushing Brothers Co. Ltd.

L'endroit par excellence pour toutes sortes de BOIS DE CONSTRUCTION

Chassis, Portes, Fenetres. Moulures, Bardeaux, Lattes, etc. : : : : :

Cushing Brothers Co., Ltd.

Edmonton, Calgary, Regina, Strathcona, Fort Saskatchewan, Red Deer

# BIG STORE

### CHAUSSURES d'HIVER Pour tout le monde

Jetez un coup d'œil sur cette liste.

CHAUSSURES DONGOLA, pour hommes, doublées en feutre, semelle de feutre pesant à peu près 1½ lb.

\$5.00

CHAUSSURES DONGOLA avec semelle épaisse, très durable,

\$5.00

CHAUSSURES FEUTRE avec côtés élastiques,

\$4.50 et \$5.00

Autres genres de \$2.25 en montant.

BOTTINES de garçons, extra durable,

\$2.50

CHAUSSURES de dames, boutonnées, lacées, en feutre de

\$3.00 en montant

Autres genres, pour dames de \$1.75 a \$2.50 Toutes les

CHAUSSURES boutonnées, feutre, pour demoiselles CHAUSSURES boutonnées, feutre, pour enfants

grandeurs et prix

SOULIERS "Juliette" pour dames, \$2.25 la paire

Aussi un assortiment complet de CLAQUES, CHAUSSONS, MO-CASSIN -. Toutes grandeurs.

# McDougall & Secord

Téléphone 36

#### Cultivateurs! Cultivateurs!



Voulez= vous? ETRE BIEN SERVIS? DE BONNE MAR-CHANDISES? ACHETER A BON

MARCHE?

Dans ce cas,

Er aragez ceux qui vous ont toujours Blen vus et traités.

N. 2s payons aussi les plus haut prix pour in Beurre, les Œufs et Patates.

Nous avons toujours en main un grand assortiment de SALOPETTES.

Téléphone o6

Edmonton, Alta.

#### The OSCAR BROWN Co., Ltd.

Marchands de Fruits en gros

Nous venons de recevoir un char de Raisin Malaga. Atocas "Jersey," Oranges "Nea Novel," Citrons, Peires de Californie. 1000 Boites de Pommes "Northern Spy" veraant du "Coldstream Rauch"

Boito 469 Tél, 178

OSCAR BROWN CO., Ltd EDMONTON

#### **Faits Divers**

Québec, 1 déc.—Dimanche, l'aprèsnidi, une cérémonie d'adieu avait lieu au convent des Franciscaines Missionnaires de la Grande-Allée, à l'occasion du départ de trois religieuses pour les léproseries du Japon. Elles sont par-ties, lundi, par le C. P. R., pour Vancouver et le Japon.

Ces jeunes missionnaires sont les Rév. Mères Marie-Thomas (Alice Boucher), de la rivière Ouelle, Marie-Octavienne (Cordélia Paquet), de Montréal, et Marie-Angeline (Ludivine Trudel), de Sainte-Thècle (Trois-Rivie-

GRÈVE FUNESTE.—Dit La Patrie Les débardeurs de Saint-Jean (N.B.) notre seul port d'hiver praticable l'hiver, au point de vue du commerce, de l'exportation et de l'importation, se ont mis en grève.

"Le commerce de la ville de Québec a été ruiné par les grèves de son port, Une partie de la population qui travaillait au chargement et au déchargement des navires, a été obligé

de quitter le pays.
"Le port de Saint-Jean, qui est lacé en des conditions très difficiles de concurrence avec les ports américains, est en ce moment la victime d'un mouvement funeste.'

LAWRENCE, Mass., 25 nov.-Mercredi, le feu, dû à l'entourage d'une fournaise surchauffée, s'est déclaré au sous-sol de l'école de Sainte-Anne. L'alerte ayant été donnée à temps, le sauvetage des élèves, au nombre de convocation des électeurs par le minis-500, s'est exécuté promptement. à l'exception des élèves de Sœur du tance des petites filles, les lança toutes dans la rue par les pompiers. Elle parvint ainsi à les sauver toutes; puis elle se

Saint-Nom de Marie.

Récemment la branche No. 36 du Cercle Social des dames se réunissait, pour la première fois, pour installation de ses nouveaux membres. L'officier du jour était le Dr. Philémon Roy. nommé spécialement par le bureau général pour représenter la Société. Les dames canadiennes de la branche No.13 avaient généreusement prêté leur concours à cette fête et remplissaient former un nouveau gouvernement. les fonctions d'officiers temporaires: c'était Mesdames J. Beaudin, C. Bernard, P. Godbout et A Dufresne.

JEFFERSON CITY, Minn., 25 nov.-Une révolte a éclaté au bagne de de Montélimar, le "Radical de la l'Etat. Les révoltés ont fait sauter Drôme," dont les relations avec la fala porte du bagne au moyen de la dynamite. Ils ont tué deux gardiens et en ont blessé mortellement deux autres. La plus intense émotion règne dans la ville.

demeurées secrètes.

Brandon, 25 nov.—A l'assemblée, tenue hier, de l'Union des Municipaités manitobaines, on a adopté une

. 1. .

Au commandement du Caporal o commandement du Caporal du Caporal o commandement du Caporal o commandement du Caporal du C Beaupré le meurtrier a été mis sous arrestation et conduit au poste de Thomas Hall, mourant, a été trans-

3 (14) B. N. 11 . .

porté à l'hôpital. Berry a les apparence d'un fou.

LA RUSSIE ET L'ANGLETERRE.

Contrairement à ce que disait, ces ours ci, une dépêche de source allemande, on ne considére pas, à Londres, que les graves événements qui viennent de se dérouler en Russie soient de nature à modifier l'orientation de la politique de la Russie à l'égard de l'Angleterre. On croit, au contraire, que plus le triomphe des idées libérales sera complet en Russie, plus on verra s'accentuer le mouvement pour l'amé- | 🞖 lioration des rapports entre la Russie et l'Angleterre. Après les discours qui ont été prononcés, ces jours derniers, dans le Royaume-Uni par Sir Edward Grey et les principaux chefs de l'opposition, il n'est, d'autre part, plus possible de douter que les libéraux anglais, le jour où il prendront la responsabilité de la direction des affaires publiques ne suivent en ce qui concerne le Japon, la France et la Russie exactement la même politique que les conservateurs. Ni la révolution en Russie, ni un changement de gouvernement en Grande-Bretagne ne seront des obstacles à un rapprochement

LE MINISTÈRE ANGLAIS

anglo-russe.

On annonce, comme prochaine, la dissolution du parlement anglais et la tére Balfour.

En attendant le résultat de cet ap-Saint-Nom de Marie, dont la retraite pel à la nation anglaise, il est intéresétait coupée par les flammes. Ce que sant de revenir sur le grand discours voyant, la religieuse, malgré la résis- que M. Balfour a prononcé récemment à Londres, au banquet du lord-maire, Telephone 183 par les fenêtres dans des filets étendus et dans lequel il a fait des déclarations importantes.

M. Balfour estime que le rétablissement de la paix en Extrême-Orient La population de Lawrence loue ouvre une ère de longue durée pendant hautement l'héroïsme de Sœur du laquelle les peuples civilisés s'abstiendront de recourir au sort des armes. C'est une vue optimiste. M. Balfour SAINT-PAUL, Minn. - Récemment ne se défend pas, d'ailleurs, d'être un vait lieu une grande fête au Nou- optimiste. Il le déclare en propres veau-Canada, à l'occasion de la célé, termes.—"Quels sont les dangers sub-bration des noces d'or de M. et Mme Sistants?" se demande-t il. Et il ré-Vital Guérin, deux des plus vieux pond: "Je suis optimiste à ce sujet." ritoyens de la place. M. Guérin est II ajoute aussitôt pour mieux éclairer le fils de feu Vital Guérin, qui donna sa déclaration : "Je pense, dit-il, que le terrain où est bâti aujourd'hui l'hô-dans l'avenir nous ne verrons pas de tel de ville de Saint-Paul. Marié à guerre, à moins qu'une nation ou un Montréal, en 1855, il arriva à Saint- souverain se sente incapable d'exécuter Paul en 1863, et, quelques années un programme d'expansion nationale plus tard, il alla s'établir au Nouveau- sans porter atteinte au droit de ses voisins." Que voilà un "à moins" singulièrement restrictif!

> Plus tard.—Il est annoncé que M Balfour, premier ministre, et tous ses collègues ont offert leur résignation au roi Edouard VII, qui l'a acceptée, appelant ensuite Sir Henry Campbell Bannerman, chef du parti libéral, à

#### FRANCE.

Paris, 21 novembre.—Un journal mille du président sont bien connues,

vient de faire la déclaration suivante : "M. Loubet demandera sa réélection au congrès de Versailles, lorsqu'il se réunira le 18 février pour choisir un président de la république. Si M. Montréal—Les étudiants des deux Loubet est réélu, il restera au pouvoir universités auraient formé une alliance jusqu'au mois de juin et donnera sa offensive et défensive. En quoi et démission à cette époque. Il désire pour quelles fins, on ne le sait pas. Ils en effet que son successeur soit élu par ont tenu, l'autre jour, une importante les membres du parlement dont l'élecassemblée, dont les conclusions sont tion aura lieu au mois de juin, de préférence à le voir choisir par ceux fai sant partie du gouvernement actuel."

LE GRAND TRONC PACIFIQUE.

lités manitobaines, on a adopté une résolution en faveur de la municipalisation des services publics, tel que gaz. électricité, aqueduc et téléphone.

QRÉBEC, 26 nov.—Un meurtre a été commis à la citadelle, ce matin. au déjeuner. A la fin du déjeuner le canonnier John Berry tirait un coup de revolver dans le côté d'un compagnon, Thomas Hall, sans provocation aucune.

#### ATLANTIC STEAMSHIP

On peut se procurer à notre bureau à Edmonton, des billets pour l'Europe et l'Afrique, et réserver des cabines. Polices d'Assurance émises sur le Feu, la Vie, les Accidents, la Maladie, la Garantie, les Vitraux (glass) Achat et vente d'Immeubles. Argent à prêter.

Alberta Agencies, Ltd., Agents Generaux, Bureau au-dessus du Bureau de Poste, Edmonton Seul Agent à Edmonton pour billets de passage sur les paquebots français ; billets d'Edmonton au Havre et du Havre à Edmonton.

Les dernières nouveautés EN PAPETERIE, de 10c. à \$1.25 la boite Joli papier pour correspondance privées, trois couleurs assorties, 25c, 2,50c, la boite.

Cartes pour Photographies, Pa pier, etc., provenant de la Mai son Poget. PIANOS, ORGUES. CORDÉONS, CONCERTI-NAS, VIOLONS, BANJOS GUITARES, MANDOLINES

Etc., Etc. Musique en Feuille. Seul Agent pour le PHONOGRAPHE EDISON

Livres français, Fournitures d'école et d'Office, très grand Assortiment de Cartes Postales, Appareils photographes, etc. Commandes par malle exécutées promptement et avec soin,

### Edmonton Music Co.

L. G. PICARD, Prop.

### 

Reconnu le meilleur dans l'emploi des poeles et fournaises.

Livraison rapide a domicile dans toute la ville.

L'essayer c'est l'adopter

#### The Home Coal Co. Ltd

A. E. MAY, Gerant

Bureau en face du Marché

QUEEN'S AVENUE

### Hallier & Aldridge

Patissiers et

. . . Confiseurs TOUJOURS EN MAIN UN

GRAND ASSORTIMENT DE FRUITS, SUIVANT LA SAISON

Un lot de sacs vides de farine à vendre, à 25 pour \$1.00

Avenue Jasper

### EDMONTON, ALTA.

W. H. CLARK & Co.

Manufacturiers de CHASSIS, PORTES, MOU LURES, Etc.

Marchands de BOIS de CONSTRUCTION LATTES, BARDEAUX, CHAUX, POIL, Etc.

9me. Rue Ouest, Edmonton

Manufacture et Bureau:

Un moraliste adresse des remontranres à un jeune dissipateur qui croque entement son patrimoine.

-Oh! dit le jeune homme, je suis encore vert, je mûrirai plus tard. Et le moraliste sans pitié:

-Oui, comme les fruits : sur la paille! trouve les meilleurs ménages.

Charbon! Charbon! D. R. Fraser & Co.

EDMONTON MILLS

Fabricants et Marchands de tous matériaux en épinette, Châssis, Portes, Lattes, Chaux

La plus grande importation des bois de la côte du Pacifique.

Les commandes exécutées promptement.

Tel. au moulin : 5A Tel. en ville: 5B

Le " Lumberman's Telecode"

### Manchester House

Maison Etablie en 1886



Bas de laine, (hommes)

En beau "cashmere" ou en laine naturelle, une variété, de 25c à 60c, la paire

Bas "cashmere" (dames) Voyez notre ligne spéciale de bas "cashmere" 35c. la paire

ou 3 paires pour \$1.00 Bas d'enfants,

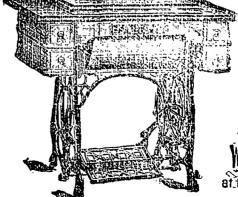
Laine ou "cashmere," une grande variété, toutes grandeurs et tous

#### Johnstone Walker THE MANCHESTER HOUSE

"Bon Père", "Bon Epoux", disent'

les épitaphe». C'est au cimetière qu'on 9**999999999999999** 

### Machines à coudre



Nous avons décidé de ne plus nous occuper de la vente de machines à coudre et nous 🖲 offron- toutes celles qui nous restont à des prix très réduits. 👸

Cette Machine a dessus plat, Prix regulier \$65.00 Maintenant, \$45.00

Cette Machine-ci, Prix regulier \$50.00

Maintonant, \$45.00
Cette Machine-ci, Prix regulier \$50.00
Maintenant, \$35.00
THE DOUGLASS CO., Ltd., Edmonton

### John Sommerville & Sons Ltd

**QUINCAILLIERS** 

PEINTURES, SEULS AGENTS DE

HUILES, VITRES

Gurney Foundry Co., Poeles Sherwin- Williams Co., Peintures

Ferblanterie, Appareils de Chauffage

Nous sollicitons votre patronage

Boite Postale 63

Telephone 289

### **Edmonton Jobbing House**

Est le n'eilleur magasin pour vos achats de vaisselle en vue des battages. Nous avons en magasin le plus grand assortiment de la ville. Vous pouvez acheter un article ou une douzaine au meme prix. Nous avons huit differents modeles a choisir.

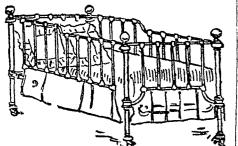
#### Voyez notre Stock de Meubles

Avant de faire vos achats. Nous avons le plus grand choix de chaises de la ville. Nous pouvons vous epargner de l'agent.

Salles de vente sous la Halle de Reunion Robertson

C. E. MORRIS, Propriétaire

### Couchettes en Fer Matelas Elastiques



charge de deux chars de ces Marchandises ; et nous pouvons vous vendre uu beau Lit, avec ressort et matelas,

\$9.50 Conchettes pour

\$4.00

L'Encadrage et la Bourrure recevront une prompte attention.

### McINTOSH & CAMPBELI

Les hommes de l'Ameublement

TELEPHONE 118

Chaussures et Marchandises sèches

UNE VISITE SERA APPRECIEE

Je pourrai vous prouver que je vous vendrai le meilleur marché dans les CHAUSSURES et
MARCHANDISES
SECHES ainsi que dans les
EPICERIES

JOS. CHENIER AVENUE JASPER

### The Strathcona House

Jos. Beauchamp

#### Blanchissage!

"Snow Flake Steam Laundry"

Blanchissage!

Tel. 116.

### TOUT

Ce qu'il y a de plus nouveau en fait de Joaillerie, Argenterie,

Montres. Horloges, Etc., Etc. aux plus bas prix.

CHEZ-

A.BRUCE POWLEY **BIJOUTIER** 

#### J. H. Miller

CONTRACTEUR

Ateliers et bureanx à côté du Magasin McDougall & Secord

EDMONTON

#### **Machines Agricoles**

Marechaux ferrants et Forgerons

Fabricants de voiture de toutes sortes

li parations et Vernissages en tous genres

#### Edmonton

#### THE Pendennis Hotel

Gerence toute nouvelle Est maintenant ouvert aux visiteurs

PENSION - - - \$1.59 par jour

Finch & Morton, Props. Cuisine Recherchee

Literie propre et comfortable

du Nord-Ouest Canadien.

TOUTE section paire des terres federales dans les provinces du Manitoba, ou du Nord-Ouest, sauf 8 et 26, non reservee, peut etre inserite par toute personne qui est l'unique chef d'une famille, ou tout homme age de plus de 18 ans, pour l'étendue d'un quart de section de 160 neres, nuls ou moins.

ans, pour l'étendue d'un quart de section de 180 acres, plus ou moins.

L'inscription peut être faite en personne au bureau local des terres pour le district dans lequel la terre est situce, ou, si le homesteadel le desire, il peut, sur demande au ministre de l'Interieur, Ottawa, au Commissaire d'immigration. Winnipeg, ou a l'agent local être autorise a faire faire l'inscription par quelqu'un pour lui.

Le homesteader est oblige de remplir les conditions requises d'apres l'un des systèmes ci-dessous; i-dessous:

(1) Une residence de six mois au moins et la la terre chaque annee, pendant trois

culture de la terre chaque annee, pendant trois ans.

(2) Si le pere (ou la mere, si le pere est decede) du homesteader reside sur une ferme dans le voisinage de la terre inscrite, la condition de residence sera remplie si la personne demeure avec le pere ou la mere.

(3) Si le colon tient feu et lieu sur la terre possedee par lui dans le voisinage de son homestead la condition de residence sera remplie par le fait de sa residence sur la dite terre.

Un avis de six mois par cerit devra etre donne au Commissaire des teres federales a Ottawa, de l'intention de demander une patente. W. W. CORY,

Sons-ministre de l'Interieur.

### Kelly & Beals Vos Epargnes

---- EN ----

### Sécurité

Cette Compagnie offre à tous un lieu sûr pour leurs épargnes, et QUATRE POUR CENT

d'Intérêt Composé semi-annuellement

#### National Trust Compagny Limited

Coin de l'Avenue Jasper et de la 1ère rue

A. M. STEWART, Gerant-Local

### JOHN ROSS & SON

#### Commerçants

DE GRAIN ET PRODUITS DE LA FERME

Argent à prêter sur fermes en exploitation et propriété de ville au plus bas taux d'intérét.

Agents pour The Great West Life Ass. Co. The Canadian Fire Ins. Co. The Imperial Oil Co.

#### P. HEIMINCK & Co. Agents d'Immeubles

Synopsis des Règlements concernant les Homesteads Lots de ville et terrains agricoles de la "Cie de la Baie

d'Hudson " à vendre. Terrains et fermes à vendre, dans toutes les localités d'Alberta

Tél. 333

Edmonton

Boite 163

### ····· Lumière ····· North West Electric Co.

Pouvoir some

Telephone 248

BOITE 585

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\* Feuilleton du "Courrier de l'Ouest"

# OSSU

PETIT PARISIEN

PREMIÈRE PARTIE.

Les maitres en fait d'armes.

LA VALLÉE DE LOURON.

Il y avait autrefois une ville en ce lieu, la cité de Lorre, avec des temples païens, des amphithéatres et un capitole. Maintenant, c'est un val désert où la charrue paresseuse du cultivateur gascon semble avoir peur d'émousser son fer contre le marbre des colonnes enfouies. La montagne est tout près. La haute chaîne des Pyrénées déchire juste en face de vous ses neigeux horizons, et montre le ciel bleu du pays espagnol à travers la coupure profonde qui sert de chemin aux contrebandiers de Venasque. A quelques lieues de là, Paris tousse, danse, ricane etrêve qu'il guérit son incurable bronchite aux sources de Bagnèresde-Luchon; un peu plus loin, de l'autre côté, un autre Paris, Paris rhumatisant, croient laiseer ses sciatiques au fond des sulfureuses piscines de Barêges-les-Bains. Eternellement, la foi sauvera Paris, malgré le fer, la magnésie ou le souffre!

C'est la vallée de Louron, entre la vallée d'Aure et la vallée de Barousse, la moins connue peut-être des touristes effrénés qui viennent chaque année découvrir ces sauvages contrées; c'est la vallée de Louron avec ses oasis fleuries, ses torrents prodigieux, ses roches fantastiques et sa rivière, sa brune , entre deux rives escarpées, avec ses comme un poème de chevalerie.

la Gascogne. Elle s'étend en évantail due rempiacent den souvent le granit. Le marquis passait pour n'avoir point le marquis passait pour n'avoir

du Fréchet qui rejoignent, à travers le l'Tarrides (c'était le nom de cette branval de Barousse, les paradis de Maulé-che, importante surtout par ses imon, de Nestes et de Campan. La terre menses richesses) fit élever un rampart les. est pauvre: mais l'aspect est riche. Le autour du petit hameau de Tarrides, sol se fend presque partout violem- pour protéger ses vasseaux huguenots ment. Ce sont des gaves qui déchirent aprês l'abjuration d'Henri IV. Il se la pelouse, qui déchaussent profondé- nommait Gaston de Tarrides, et porment le pied des hêtres géants, qui met- tait le titre de baron. Si vous allez aux tent à nu la base du voc; ce sont des ruines de Caylus, on vous montrera rampes verticales, fendues de haut en l'arbre du baron. bas par la racine envahissante des pins. Quelque troglodyte a creusé sa demeure au pied, tandis qu'un guide ou

et haute de l'aigle. mation est à l'inverse des chaînes environnantes. Elle tendrait à fermer de jetée d'une montagne à l'autre, si la rivière ne l'arrêtait court.

teau de Caylus-Tarrides.

Clarabide, sombre cristal qui se meut dérable, et, à plus de cent pas du Ha- pays, Caqlus-Verrou. Voici pourquei: chaz, on voit encore poindre parmi les forêts étranges et son vieux château arbres le sommet déchiqueté des vieil- M. le marquis, veuf d'une première vaniteux, fanfaron, invraisemblable les tours. De près, c'est comme un femme qui ne lui avait pas donné d'envillage fortifié. Les arbres ont poussé fants, était devenu amoureux de la En descendant la montagne, à gau- partout dans les décombres, et tel sa- fille du comte de Soto-Mayor, gouverche de la coupure, sur le versant du pin a dû percer, pour croître, une voûte neur de Pampelune. Inès de Sotopetit pic Véjan, vous apercevez d'un en pierre de taille. Mais la plupart de Mayor avait alors dix-sept ans. C'était coup d'œil tout le paysage. La vallée ces ruines appartiennent à d'humbles une fille de Madrid, aux yeux de feu, du Louron forme l'extrême pointe de constructions où le bois et la terre bat- au cœur plus arcent que ses yeux. la Gascogne. Elle s'étend en évantail tue remplacent bien souvent le granit. Le marquis passait pour n'avoir point

C'est un chêne. Sa racine entre en

terre au bord de l'ancienne douve qui défendait le château vers l'occident. un berger suspend la sienne au sommet Une nuit, la foudre le frappa. C'était de la falaise. Vous diriez l'aire isolée déjà un grand arbre : il tomba au choc et se coucha en travers de la douve. La forêt d'Ens suit le prolongement | Depuis lors il est resté là, végétant par d'une colline qui s'arrête tout à coup, l'écorce, qui seule est restée vive à l'enau beau milieu de la vallée, pour don- droit de la rupture. Mais, le point cuner passage à la Clarabide. L'extrémi- rieux, c'est qu'une pousse s'est dégagée té orientale de cette colline présente du tronc, à trente ou quarante pieds un escarpement abrupte où nul sentier des bords de la douve. Cette pousse a ne fut jamais tracé. Le sens de sa for- grandi; elle est devenue un chêne superbe, un chêne suspendu, un chêne d'un cœur ; le cœur était à l'abri dermiracle, sur lequel deux mille cinq la vallée, comme une énorme barrica- cents touristes ont déjà gravé leur nom.

Ces Caylus-Tarrides se sont éteints, vers le commencement du dix-huitiè-On appelle dans le pays cette section | me siècle, en la personne de François miraculeuse "le Hachaz" (le coup de de Tarrides, marquis de Caylus, L'un hache). Il y a naturellement une lé des personnages de notre histoire. En gende; mais nous vous l'épargnerons. 1699, M. le marquis de Caylus était un C'était là que s'élevait le capitole de la homme de soixante ans. Il avait suivi ville de Lorre, qui sans doute a donné la cour au commencement du règne de son nom au val de Louron. C'est là Louis XIV, mais sans beaucoup de que se voit encore les ruines du châ-succès, et s'était retiré mécontent. Il vivait maintenant dans ses terres avec De loin, ces rumes ont un grand as- la belle Aurore de Caylus, sa fille unipect. Elles occupent un espace consi- que, On l'avait surnommé, dans le

Aux abords de sa quarantième année,

donné beaucoup de bonheur à sa prele vieux château de Caylus, où elle était morte à vingt-cinq ans. Inès déclara à son père qu'elle ne scrait jamais la compagne de cet homme. Mais était bien une affaire, vraiment, dans cette Espagne des drames et des com édies, que de forcer la volonté d'une jeune fille! Les alcades, les duègnes, les valets coquins et la sainte inquisiquisition n'étaient, au dire des vaude-

ilistes, institutés que pour cela. Un beau soir, la triste Inès, cachée derrière sa jalousie, dut écouter pour la dernière fois la sérénade du fils cadet du corrégidor, lequel jouait fort bien de la guitare. Elle partait le lendemain pour la France avec M. le marquis. Celui-ci prenait 1nès sans dot, et offrait en outre à M. de Sto-Mayor je ne sais combien de milliers de pisto-

L'Espagnol, plus noble que le roi et plus geneux encore que le noble, ne pouvait résister à de semblables façons. Quand M. le marquis ramena au château de Caylus sa belle Madrilène long voilée, ce fut une fièvre générale parmi les jeunes gentilshommes de la vallée de Louron. Il n'y avait point alors de touristes, ces lovelaces ambulants qui s'en vont incendier les cœurs de province partout où le train de plaisir favorise les voyages au rabais; mais la guerre permanente avec l'Espagne entretenait de nombreuses troupes de partisans à la frontière, et M. le mar-

quis n'avait qu'à se bien tenir. Il se tint bien; il accepta bravement la gageure. La galant qui ent voulu tenter la conquête de la belle Inès aurait dû d'abord se munir de canons de siège. Il ne s'agissait pas seulement rière les remparts d'une forteresse. Les tendres billets n'y pouvaient rien. les douces œillades y perdaient leurs flammes et leurs langueurs, la guitare elle-même était impuissante. La belle Inès était inabordable. Pas un galant, chasseur d'ours, hobereau ou capitaine, ne put se vanter seulement d'avoir vu le coin de sa prunelle.

C'était bien se tenir. Au bout de trois ou quatre ans, la pauvre Inès re- Telephone 12

# LIQUIDATION

Durant les prochains 30 jours

Nous donnerons 50.6. d'escompte

Sur tout notre stock de Hardes et Pardessus d'hommes

Toutes nos marchandises sont garanties

## S. F. Mayer, Jasper Ave.

#### Gants, Gants. Procurez-vous la liste de prix de la "Edmonton Glove Co." avant de faire vos achats. Nous avons le plus grand assortiment de GANTS et de MITAINES de l'Ouest. Notez quelques uns de nos prix: doublés, Mitaines " Gants, " Buck Skin," doublés laine, Gants " Mocha " doublés, (ponr dames) Gants à pagotes, toutes couleurs, Grande variété de Gants d'enfants. Edmonton Glove Co. EDMONTON Gants, Gants,

#### LE REMEDE DE BEEMAN

Guérit le Catarrhe, Coryza, Influenza, Maux de Tête, Surdité, etc. Très agréable à prendre, et tout à fait inoffensif

Lemieux & Melançon

PHARMACIENS

ST. ALBERT, Alta.

### Clavigraphes de L. C. SMITH & BROS

Ecriture Visible

20 de ces Machines à écrire sont maintenant en usage aux bureaux du Gouvernement d'Edmonton.

Nous avons toujours en main tout ce qu'il faut pour les clavigraphistes.

**EDMONTON** 

Le Magasin ouvre à 8.30 a.m.

# REVILLON BROTHERS LIMITED

Le Magasin ferme à 6.00 p.m. Excepté le Samedi à 10.00 p.m.

# GRANDE VENTE AN= ....NUELLE....

# Est Maintenant Commencée

Jusqu'à présent, c'est la plus grande vente que nous ayons faite. Le public a appris à profiter de ces grandes occasions, et la manière polie, franche, honnête dont nous le traitons, est bien démontrée par la vente extraordinaire que nous faisons.

1,500 verges de jolie "WRAPPERETTE," cou-

leurs et patrons assortis. Prix régulier, 15 ets

Capots "PEA-JACKET" d'hommes, en imitation de Buffalo, grand collet, doublure imperméable, aussi

### Si vous avez besoin de Chaussures, Hardes, Fourrures,

Vous pouvez l'avoir à BON MARCHÉ si vous

venez de bonne heure.

LIVRAL bon qu'un capot de fourrure, Prix régulier, \$12.50 TEL. REVILLON BROS.,

**EDMONTON** 

MATINÉES pour Dames, Flannelle, toutes grandeurs et couleurs, Prix réguliers de \$2.50 à \$6.00

Habillements de Garçons'

Culottes

Chaussures

Ou quoi que ce soit pour lés garçons

A moins que la moitié du prix.

Elle était morte de solitude et d'ennui .Elle laissait une fille.

La rancune des galants vaincus donma au marquis ce surnom de Verrou. De Tarbes à Pampelune, d'Argelès à Saint-Gaudens, vous n'eussiez trouvé ni un homme, ni une femme, ni un endant qui appelât M. le marquis autre ment que Caylus-Verrou.

Après la mort de sa seconde femme il essaya encore de se remarier, car il avait cette bonne nature de Barbeblene qui ne se décourage point; mais le gouverneur de Pampelune n'avait plus de filles, et la réputation de M. de L'aylus était si parfaitement établie. que les plus intrépides parmi les demoiselles à marier reculèrent devant sa recherche.

Il resta veuf, attendant avec impatience l'age où sa fille aurait besoin d'é Tre cadenassée. Les gentilshommes du pays ne l'aimaient point, et malgré sou opulence, il manquait souvent de compagnie. L'ennui le chassa hors de ses doujons. Il prit l'habitude d'aller chaque année à Paris, où les jeunes cour-Bisans lui empruntaient de l'argent et se moquaient de lui.

Pendant ces absences, Aurore restait à la garde de deux ou trois duègnes et d'un vieux chapelain.

Aurore était belle comme sa mère Cétait du sang esprenol qui coulait dans ses veines. Quand elle ent seize ans, les bonnes gens du hameau de Parrides entendirent souvent, dans les muits noires, les chiens de Caylus qui

Vers cette époque, Philippe de Lor waine, duc de Nevers, un des plus bril-Jants seigneurs de la cour de France. wint habiter son château de Buch,dans le Jurançon. Il atteignait à peine se rangtième année, et, pour avoir use trop tôt de la vie, il s'en allait mourant d'une maladie de langueur. L'air des montagnes lui fut bon; après quelques semaines de vert, on le vit mener ses équipages de chasse jusque dans la val-Mée de Louron.

La première fois que les chiens d Caylus hurlèrent la nuit, le jeune duc de Nevers, harassé de fatigue, avait demandé le couvert à un bûcheron de Ja forêt d'Ens.

Nevers resta un an à son château de Buch. Les bergers de Tarrides disaient que c'était un généreux seigneur.

Les bergers de Tarrides racontaient aleux avantures nocturnes qui eurent lieu pendant son séjour dans le pays, The fois, on vit, à l'heure de minuit, des lueurs à travers les vitraux de la wheille chapelle de Caylus.

Les chiens n'avaient pas hurlé ; mais un gendre semblable flattait la vanité citurne. Généralement, on peut dire que

Ces antiques châteaux sont tous pleins de fantômes.

Une autre fois, vers onze heures de nuit, dame Marthe, la moins âgée des des plus beaux domaines de France. duègnes de Caylus, sortit du manoir femme sortirent de la cabane du bû- lionnaire. me avait disparu. Sa cabane fut à qui peu près d'accord. Quant à Aurore, on ment ombragés par la soie recourbés voulut la prendre. Dame Marthe quit- ne l'avait pas même consultée. Systèta aussi, le même jour, le château de

Il y avait quatre ans que ces choses étaient passées. On n'avait plus oui se faisait vieux et se fatiguait de la moins grand seigneur, honorait la vallée de Louron de sa présence. C'était Caylus prétendait donner sa fille Aurore en mariage.

Gonzague était un homme de trente ans, un peu efféminé de visage, mais l'une beauté rare au demeurant. Impossible de trouver plus noble tournure que la sienne. Ses cheveux noirs, soyeux et britlants, s'enflaient autour de son front plus blanc qu'un front de femme, et formaient naturellement cette coifure ample et un peu lourde que les courtisans de Louis XV n'obteensient guère, qu'en ajoutant deux ou trois chevelures à celle qu'ils avaient apportée en missant. Ses yeux noirs avaient le regard clair et orgueilleux des gens d'Italie. Il était grand, merveilleusement taillé ; sa démarche et | ses gestes avaient une majesté théâ-

Nous ne disons rien de la maison l'où il sortait. Gonzague sonne aussi trois Philippe. Leur tendresse mutuel- qui pendait gauchement à son flanc. le rappelait les beaux types de l'amitie En somme, Gonzague le vantait beau-

Philippe de Gonzague était l'aîné. Le ans, et Nevers comptait une année de comparses.

On doit penser combien l'idée d'avoir

chacun regardait comme voue a une mort précoce. Or, Philippe de Nevers, unique héritier du nom, possédait un admire malgré elles-mêmes.

Certes, personne ne pouvait souppar la grand'porte, et courut à cette conner le prince de Gonzague de soucabane de bûcheron où le jeune duc de | haiter la mort de son ami ; mais il Nevers avait naguère reçu l'hospitalité. n'était pas en son pouvoir de l'empê- ans, les lignes pures et fières de sa bou-Une chaise portée à bras traversa peu cher, et le fait certain est que cette che parlaient déjà de tristesse ; mais après le bois d'Ens. Puis des cris de mort le faisait dix ou douze fois mil- que de lumière de sit faire naître le

Le beau-père et le gendre étaient à me Verrou.

C'était par une belle journée d'automne, en cette année 1600. Louis XIV parler jamais du bûcheron ni de dame guerre. La paix de Riswyck venait Marthe. Philippe de Nevers n'était d'être signée : mais les escarmouches plus à son manoir de Buch. Mais un entre partisans continuaient aux fronautre Philippe, non moins brillant, non tières, et la vallée de Louron, entre autres, avait bon nombre de ces hôtes incommodes.

Dans la salle à manger du château de Gonzague, à qui M. le marquis de de Caylus, une demi-douzaine de con-Son devoir l'obligeait de suivre sa vives étaient assis autour de la table jeune maîtresse. Dès qu'Aurore fut amplement servie. Le marquis pouvait partie, le marquis prit un air plus avoir ses vices; mais du moins trai- guilleret. tait-il comme il faut.

Outre le marquis, Gonzague et Mlle de Caylus, qui occupaient le haut bout de la table, les assistants étaient tous gens de moyen état et à gages. C'était d'abord dom Bernard, le chapelain de Caylus, qui avait charge d'âmes dans le petit hameau de Tarrides, et tenait. en la sacristie de sa chapelle, régistre des décès, naissances et mariages; c'était ensuite dame Isidore, du mas de Gabour, qui avait remplacé dame devait donner à penser. De deux cho-Marthedans ses fonctions auprès d'Au-ses l'une : ou il était bien ardenment rore ; c'était, en troisième lieu. le sieur

Nous devons faire connaître celui-ci. qui tiendra sa place dans notre récit. M. de Peyrolles était un homme enhaut dans l'histoire que Bouillon, Este | tre deux âges, à figure maigre et pâle, ou Montmorency. Ses liaisons valaient à cheveux rares, à stature haute et un sa noblesse. Il avait deux amis, deux peu voutée. De nos jours, on se repréfrères, dont l'un était Lorraine, l'autre senterait difficilement un personnage Bourbon. Le duc de Chartres, neveu semblable sans lunettes; la mode n'y propre de Louis XIV, depuis duc d'Or- était point. Ses traits étaient effacés, léans et régent de France, le duc de mais son regard myope avait de l'ef-Nevers et le prince de Gonzague étaient fronterie. Gonzague assurait que de inséparables. La cour les nommait les Peyrolles se servait fort bien de l'épée

la personne du prince de Gonzague.

Les antres convives, officiers de Cayfutur régent n'avait que vingt-quatre lus, pouvaient passer pour de purs Mile Aurore de Caylus faisait les

coup ; il avait besoin de lui.

une forme sombre, que les gens du ha- du vieux Caylus. Le bruit public ac- les femmes, voire les plus belles, son ment commençaient à connaître pour cordait à Gonzague des biens immen- ce que leur sentiment les fait. Telle passa cufin le scuil de ce terrible une l'avoir aperçue souvent, s'était glissée ses en Italie ; de plus, il était cousin peut être adorable auprès de ce qu'elle noir. Ce fut pour aller au cimetière. dans les douves après la brume tombée. germain et seul héritier de Nevers, que aime, et presque déplaisante ailleurs. sent en dépit de leur vouloir et qu'on

> Elle avait le costun e Espagnol. Trois rangs de dentelles tombaient parmi le jais ondulant de ses cheveux.

Bien qu'elle n'eût pas encore vingt que de rayons dans ces yeux largedes longs eils!

Il y avait bien des jours qu'on avait vu un sourire autour des lèvres d'Au-

Son père disait : -Tout cela changera quand elle sera madame la princesse.

A la fin du second service, Aurore se leva et demanda la permission de se retirer. Dame Isidore jeta un long regard de regret sur les pâtisseries, confitures et conserves qu'on apportait.

-Prince, dit-il, vous me devez ma revanche aux échecs... Etes-vous prêt ? -Toujours à vos ordres, cher marquis, répondit Gonzague.

Sur l'ordre de Caylus, on apporta une table et l'échiquier. Depuis quinze jours que le prince était au château, c'était bien la cent cinquantième partie qui allait recommencer.

A trente ans, avec le nom et la figure de Gonzague, cette passion d'échecs amoureux d'Aurore, ou il était bien de Peyrolles, gentilhomme attaché à désireux de mettre la dot dans ses coffres.

Tous les jours, après le diner comme iprès le souper, on apportait l'échiquier. Tous les jours, Gonzague se laissait gagner une douzaines de parties, à la suite desquelles Verrou, triomphant, s'endormait dans son fauteuil, sans quitter le champ de bataille et ronflait comme un juste.

C'était ainsi que Gonzague faisait sa cour à Mile Aurore de Caylus.

-Monsieur le prince, dit le marquis en rangeant ses pièces, je vais vous montrer une combinaison que j'ai trouvée dans le docte traité de Cessolis Je ne joue pas aux échees comme tout le monde, et je tâche de puiser aux bonnes sources. Le premier venu ne saurait point vous dire que les échecs furent inventés par Attalus, roi de Perhonneurs avec une dignité froide et ta- game, pour divertir les Grecs durant

(Suite à la sixième page)

# Hotel

',e meilleur hotel d'Edmonton CE /00/100000 000000

LAURENCELLE &

CORRIVEAU, Prope

### Lee & Marshall

Matelas, Tapis, Prélarts, Linoléum, Posage de Tapis et Prélarts

PREMIERE RUE, près de McDougall & Secord,

EDMONTON:

Lucien Boudreau, Prop.

Les meilleures Liqueurs et Cigares sont servis à cet Hotel

St. Albert,

#### Bagage! Bagage

Ne vous préoccupez plus de vos bagages. Donnez votre roçu à l'homme de la Poste. La poste devant être à l'heure, vous serez de ce fait assurés que vos bagages vous seront delivrés à temps. Déposez vos reçus ou ordres à : : ;

'Edmonton Express Co. Bureau près Gariepy & Lessard Teléphone 110 Boîte-Postale 164

Richelieu Livery Stable PENSION, VENTE ET LOCATION de CHEVAUX

Remise pour chevaux et voitures. OUVERT JOUR RT NUIT

J. LESSARD et R. LEMARCHAND **Propriétaires** TELEPHONE 306



# CAPURAL

fumées universellement 

Le Magasin

le plus achalandé et le plus re-

Joseph Colongard MARCHAND

St. Albert

<del>૽ૼ૱ૺઌ૽૽ૹ૽ૺૹ૽૽ૹ૽૽ૹ૽૽ૼઌ૽ૼઌ૽ૺઌૺઌૺ૱ૺઌ૽ૺઌ૽ૺઌ૽૽ઌ૽ૺઌ૽૽ૡ૽ૺઌૺઌ૽ૺ</del>

Paraissant tous les Jeudis

Conditions de l'abonnment (Payable invariablement d'avance)

Six Mois - - - \$1.00

Toutes communications et lettres doivent être addressées: Courrier l'Ouest; Edmonton, Alta., Boîte 25.

Edmonton, Jeudi, 7 Dec. 1905

#### .AUTOUR D'UN DOCUMENT **EPISCOPAL**

Edmonton, 1 décembre 1905 Nous recevons, ce soir, nos échanges de Montréal, qui nous arrivent toujours, à cause de la distance, quaitre et cinq jours après publication.

Voici ce que nous lisons dans la Patrie " Le Telegram " de Winnipeg nous arrive avec la traduction "d'une lettre que Mgr Langevin au-" rait adressée, ces jours derniers, aux " membres du clerge de la Saskatche-"wan. Sa Grandeur y dénonce M. "Haultain et les adversaires des éco-[les] séparées. Nous traduisons du "Telegram." (Nous avons souligné deux mots de cette citation.)

Le Canada (27 nov.) dit à son tour Le World et le Neus de Toronto ont public simultanement samedi Soir une dépêche de Regina annon-Cant que Mgr Langevin, archevêque de St Boniface a adresse aux prêtres de la Saskatchwean une lettre circu laire dénonçant M. Haultain en termes formels et recommandant aux catholiques de voter en faveur des "amis des Ecoles Séparées.

"Comme nous n'avons aucune raison de douter de l'authenticité de ce A l'honorable M. Haultain. "document, nous en donnons la traduc-"tion a nos lecteurs." (Un mot souligne).

LE COURRIER DE L'OUEST a ses remarques à faire à ce sujet ; mais commençons par reproduire l'une de ces traductions, celle de la Patrie, quelque peu différente de celle du Canada:

Voici donc le langage attribué Mgr Langevin:

Premièrement.— M. Haultain nous a enlevé le contrôle de nos écoles par la section catholique du conétabli en 1892.

livres catholiques.

"Troisièment.- Il a refusé positi-

des diverses parties du Canada.

"Cinquièment. Il a combattu publiquement le maintien du système actuel des écoles séparées lors de la formation des nouvelles provinces, et il a la position que vous avez prise contre n'avons point à repasser ici la vie si déclaré que son premier acte, s'il mon- les catholiques, qui sont d'aussi bons remplie d'actes et d'œuvres remarquade au pouvoir, sera d'abolir la clause citoyens que n'importe quels autres de la loi concernant le système d'écoles séparées neutres dans les deux nouvel- leçon de loyauté à recevoir ni de vous les provinces de la Saskatchewan et ni de personne, dans ce pays où ils ont de l'Alberta. Nous connaissons les dis- fait tant pour maintenir et affermir cours violents qu'il a prononcés dans la domination anglaise. Ontario, faisant appel aux plus mauvais préjugés de race, de religion, dénoncant Son Excellence le délégué apostolique, en des termes honteux, et se vantant que s'il reste quelque chose aux catholiques quant à ce qui concerne les écoles séparées, cela est contre sa volonté formelle.

En vue de tous ces faits, comment les catholiques peuvent-ils en conscience voter pour M. Haultain et les candidats qui le reconnaissent comme leur chef et qui s'engagent à le suivre ! Les catholiques devraient s'unir et voter en faveur de ceux qui approuvent le système actuel d'écoles séparées, bien que ce soient des écoles manderai de nouveau de me communi- factions, quel progrès n'avons-nous neutres, parce qu'il constitue une re- quer une copie des accusations spécifi- pas fait dans l'entente cordiale des poconnaissance partielle des droits des ques, que vous avez vous-même écrites pulations. L'estime que les peuples de

nous sommes quelque chose en affaires pas être nécessaire pour moi de vous chaque membre de la grande famille politiques. Unissons-nous, et votons pour les chefs qui favorisent les écoles devoir jeter le poids de sa grande inséparées ainsi que pour ceux qui les fluence dans la balance d'un parti, au suivent."

" ADELARD, Archevêque de Saint-Boniface."

NOTE EDIT.—A l'encontre de ses grands confrères de l'Est, Le Cour-RIER DE L'OUEST croit avoir de bonnes raisons pour douter de l'authenticité de ce document soi-disant épiscopal; qui nous paraît apocryphe à sa face même. Il n'y a aucune preuve du fait que cette prétendue lettre circulaire et mis en vigueur des règlements étaémane de Mgr. l'Archevêque de Saint-Boniface. C'est pourquoi nous nous sommes abstenu d'en parler jusqu'à présent, jusqu'au jour où l'autres formes pour les instituteurs. Ces prinjournaux français et catholiques l'ont cipes essentiels de nos lois scolaires, accréditée, sur la foi de journaux protestants et hostiles, en la reproduisant sous une forme empruntée à ces journaux suspects et, dans tous les cus, certainement non textuelle,

NOUS AVIONS RAISON.

Edmonton, 6 décembre

Le Courrier de l'Ouest précède, l'information est venue que M. Haultain a pris occasion de la prétendue circulaire pastorale pour lancer un manifeste et une déclaration de

Mgr. Langevin, en réponse, exprime sa grande surprise que son nom ait été mis, par M. Haultain, au bas d'un document qui n'était pas signé et ne peut être confondu avec une lettre pastorale on un mandement, n'étant qu'un simple exposé des faits qui ont caractérisé l'administration Haultain, un appel au sens commun.

Le manifeste de M. Haultain contient une correspondance échangée entre lui-même et Mgr. Langevin, des lettres que nos lecteurs aimeront à

Voici la première de ces lettres.

Régina, le 14 novembre, 1905.

Monseigneur, "On m'informe qu'une lettre circulaire, adressée par Votre Grandeur, a été lue dans les églises, et que cette lettre contient une série d'accusations contre moi, en rapport avec la législation scolaire des Territoires, et la part que j'y ai prise.

"Comme mes adversaires politiques se servent de ces accusations en certains quartiers, j'aimerais à connaître exactement leur nature, et je priedonc Votre Grandeur d'avoir la complaisance de m'en fournir une copie.

"Je n'hésite pas à vous faire cette demande, car je suis sûr que vous n'avez pas d'objection à dire ouvertement avoir de conseiller aux membres de l'honneur d'être, Monseigneur,

Votre obéissant serviteur (Signé) F. W. G. HAULTAIN.

#### REPONSE DE Mgr LANGEVIN

Palais Archiépiscopal, Saint-Boniface, 17 novembre 1905.

Cher Monsieur

Je reçois votre lettre du 14 novembre. Vous savez aussi bien que moi ce que vous m'aviez promis et comment vous avez rempli ces promesses que vous avez qualifiées de simples conversations de salon. Vous connaissez aussi la façon dont vous avez agi dans les quelques occasions où la cause de l'éducation catholique était en jeu. Je n'ai pas besoin de vous rappeler ce que vous avez ditpubliquement dans Ontario, ni ce que vous avez dit et fait dans les Territoires, à propos des écoseil de l'instruction publique qu'il a les séparées. Les catholiques ne peuvent pas ne pas se sentir blessés, cher "Deuxièment.— Il nous enlève nos monsieur, par vos appels aux préjugés tier, la terre prodigue des orateurs de se, à proximité du tracé du chemin de de race et de religion et surtout par grands talents, a dans Sir Wilfrid son fer qui doit être construit l'année pro vos menaces. Nous sommes tentés de plus illustre enfant. On peut dire que chaine. Le gisement a une épaisseur Troisiement.— Il a retuse positivos menaces. Nous sommes tentés de 
verment de nommer un inspecteur catholique, malgré la demande pressante 
des évêques.

Vos menaces. Nous sommes tentés de 
sa gloire a mis de la lumière au front 
de notre pays. Il s'est élévé par la 
aux droits de l'école, aux droits acquis 
par la constitution. Quant aux memque et injuste à l'endroit des instituteurs catholiques veruse d'Angleterre on 
d'aux droits de l'école, aux droits acquis 
par la constitution. Quant aux memque et injuste à l'endroit des instituteurs catholiques veruse d'Angleterre on 
d'aux droits de l'école, aux droits acquis 
par la constitution. Quant aux memque et injuste à l'endroit des instituteurs catholiques verus d'Angleterre on 
d'aux droits de l'école, aux droits acquis 
par la constitution. Quant aux memque et injuste à l'endroit des instituteurs catholiques veruse d'Angleterre on d'aux droits acquis 
par la constitution. Quant aux memque et injuste à l'endroit des instituteurs catholiques verus d'Angleterre on d'aux droits acquis 
par la constitution. Quant aux memque de deux à quatre pieds de 
faîte. Et malgré le fanatisme des 
races, malgré l'envie, même la haine, 
il tient dans ses mains vigoureuses les teurs catholiques venus d'Angleterre ou d'eux n'a fait appel privément ou publiquement, aux passions populaires.

Laissez-moi ajouter, cher monsieur, sujets britanniques et qui n'ont de

Croyez-moi, cher monsieur, votre tout dévoué.

> Adélard Langevin, O.MI. Archevêque de St-Boniface.

RÉPLIQUE DE M. HAULTAIN.

dée et insiste pour en obtenir copie.

que vous faites contre moi et vous de en dépit de leurs cabales et de leurs

rappeler que, si Votre Grandeur a cru française en Canada.—Le Temps. cours de cette élection provinciale, et engager les membres de son église à parti, il n'est que juste que je con- rêt. naisse exactement, ainsi que les électeurs de la province, pourquoi vous avez pris une attitude aussi extraordi-

naire et aussi grave. "En autant que je puis en juger par un coup d'œil sur votre circulaire, les raisons principales de votre attaque contre moi, sont que j'ai fait adopter blissant une inspection uniforme, des livres uniformes, et exigeant un entraînement et des qualifications uni-M. Scott s'engage aussi à les mainte-

nir. Sous ces circonstances, il serait intéressant de savoir pourquoi Votre ses grands hommes sortent des rangs Grandeur fait appel aux disciples de du peuple. votre Eglise et les engage à voter pour un homme qui promet de conserver ce système, contre celui qui l'a créé et

"Ne connaissant aucune autre rai- turio, Québec et Nouvelle-Ecossa. 8 son qui puisse expliquer une attitude L'ambition de ses propriétaires, MM. "Ne connaissant aucune autre rai- tario, Québec et Nouvelle-Ecosse.

#### Pour les Fêtes!

Nous invitons respectueusement la population française de la Ville et du Dis-triet d'Edmonton à venir visiter notre assortiment

#### d'Objets de fantaisie et de Librairie

où ou pourra choisir de jolis cadeaux. Il serait impossible d'émmérer les mille et une choses que nous avons à vous montrer, mais nous nous ferons toujours un plaisir de vous les faire voir, que vous desiriez acheter ou non. Nons avons le plus beau "Stock" du genre à Edmonton.

#### K. W. MacKenzie Libraire

clure qu'il existe d'autres motifs, et de vième transcontinental du pays, et que ces motifs ne correspondent pas da: la réalisation de leurs desseins ils avec la déclaration de M. Scott qui s'en- fon preuve d'une énergie et d'une hagage à maintenir le système dont vous bilite dignes d'éloges. vous plaignez et pour l'établissement duquel j'ai eu le malheur de mériter chemm, et aura par le fait une nouvotre désapprobation."

M. Haultain termine ainsi son maHawkesbury à Québec le Canadian
Northern a le Grand Nord. nifeste aux électeurs :

"Aussi longtemps que j'ai été convaincu que le système droit être main tenu d'une manière satisfaisante et gros clou d'argent pour sceller le dersans sacrifice\important du principe d'administration, je me suis montré rable M. Oliver, les courtiers de MM. disposé à ne pas le changer. Mais cette conspiration entre l'Eglise catholi- succès sur le marché de Londres un que et un parti politique est, à mes emprunt de six millions de dollars. yeux, une menace à notre système d'é- Les obligations offertes portent quatre coles et aux principes sur lesquels il a pour cent d'intérêt et l'emprunt à été été établi. On ne peut répondre que pris à 99. toutes les raisons que vous pouvez d'une façon à cette attaque délibérée contre le caractère et la constitution que l'emprunt a été placé. En convervotre clergé la luttre contre moi. j'ai de nos écoles. Après cette déclaration sation avec un représentant de la de guerre ouverte, ce serait folie de presse associée, il s'est exprimé comme fournir à l'ennemi aucun avantage. Au | suit : point où en sont les choses, il me parait clair que la seule garantie de notre système d'éducation repose une pas très favorable, mais j'avais confifois pour toute dans son établissement ance que le public anglais comprensur une base absolument nationale, drait l'importance et la solidité de avec des droits égaux pour tous et mon entreprise, et je n'ai pas été Commerçant d'Animaux et des privilèges pour personne.

"Comme je me suis engagé à exécuter ce programme, je fais appel aux électeurs libres et éclairés de Saskat- tawa. chewan, afin qu'ils répondent catégoriquement à l'agression du clergé et de ses alliés politiques, qui essaient d'entraver la liberté de cette province en matière d'éducation, pour obtenir un avantage politique temporaire."

SIR WILFRID ET LES CANADIENS,

il tient dans ses mains vigoureuses les | Elle a été visitée par des ingénienrs rênes du pays. Il le conduit vers une du C. N. R. que cette découverte incime éblouissante et que lui seul entre- téresse beaucoup. que j'apprécie vos remarquables quali- voit. Rêve grandiose qui a fait blantés d'homme d'Etat, mais je regrette chir et courber sa noble tête. Nous bles de Sir Wilfrid.

tribun qui nous a fait plus mal que de l'église, paroissiale.

Lafontaine a plus fait pour la paix dans ce noble but que Lafontaine.

M. Haultain, en date du 20 novem- tant se confondre. Et ne marchons bre, rappelle à Monseigneur qu'il ne nous pas rapidement vers l'accomplis-bles. Il lui faut commencer par bâtir dit rien de la lettre circulaire deman- sement de cette œuvre éminemment et soutenir ses écoles. Cette dernière morale et chrétienne? Certes, il y a tâche, Beaumont l'a accomplie. "Je n'essaierai pas, dit-il, de répon- des fanatiques. Il y en a dans les dre aux déclarations trop générales deux camps, il y en a partout. Mais catholiques comme citoyens de ce pays. et auxquelles j'ai fait allusion dans langue anglaise portent au premier "C'est le temps de montrer que une lettre précédente. Il ne devrait ministre canadien-français, rejaillit sur

> Nous avons prouvé que le gouvernement de Sir Wilfrid Laurier porte au voter comme un seul homme pour ce colon, au cultivateur, le plus vif inté-

> > C'est ce que lui reprochent, avec un peu de dédain, les conservateurs.

Eux qui se sont constitués les protecteurs des corporations riches et puissantes, des compagnies privilégiées, des industriels maîtres de l'argent, ils l'ont appelé "le gouvernement des classes pauvres."

Sir Wilfrid Laurier n'a pas eu honte de cette appellation. Il s'en glorifie. C'est ce qu'il croit être son plus beau titre à la postérité.—Le Temps.

Le Canada a cette particularité que

LE CANADIAN NORTHERN.

Le Canadian Northern a des embranchements dans les provinces d'On-

EDMONTON

Ottawa sera sur le parcours de ce velle voie de communication avec le Nord-Ouest, et avec Québec, car de

Pendant que samedi, on procédait à Edmonton à la cérémonie dont nous parlons plus haut, l'enfoncement du nier rail, et à laquelle assistait l'hono-Mackenzie et Mann plaçaient avec

M. Mackenzie était à Londres lors-

"J'ai réussi à obtenir six millions, bien que le marché monétaire ne fut trompé.'

M. Mackenzie s'en revient au Canada immédiatement .- Le Temps, d'Ot-

SAINT EMILE

La paroisse française de Saint Emile, située à 33 milles au nord d'Ed monton, ne contient pas seulement que des bonnes terres. Ses mines de charbon attireront bientôt l'attention Le Canada, si fécond en hommes publique. Ces jours derniers, M. Taild'Etat, la patrie des Papineau, des lonr en a découvert une sur son home-Chapleau, des Lafontaine et des Car- stead, à sept ou huit arpents de l'égli-

### BEAUMONT

Un joli et intéressant bazar se tien-Papineau avec plus d'intransigeance dra ici, les 11 et 12 décembre proet de rigidité n'est qu'un fougueux chain, lundi et mardi, au profit de

Il y aura banquet et concert. La paroisse catholique de Beaumont et le bonheur des Canadiens, anglais à quinze milles au sud d'Edmonton, et français, que Papineau. Et Sir comprend 65 familles canadiennes-Wilfrid Laurier a plus fait encore françaises, toutes venues des Etats Unis il y a au moins une douzaine Le Canada est peut-être le scul d'années. Leurs terres sont très bonnes, pays dans lequel deux peuples, séparés dans une localité pittoresque. L'avenir par le génie, la religion, la langue se paraît sourire à cette population qui mêlent toujours avec courtoisie et se dit bien contente. Mais une paroisse même avec amitié sans jamais pour aussi jeune ne peut se procurer très facilement toutes les œuvres désira-

Le salaire de l'institutrice du village est de \$50.00 par mois.

Il reste l'église à parfaire. La vaillante paroisse de Beaumont mériterait qu'on l'aidât d'un peu par-

L'information qui précède a déjà paru dans le Courrier de l'Ouest. Nous la répétons à la prière d'un ami.

Chambres meublées à Louer avec ou sans pension. Toutes les améliorations modernes.

P. BOURRASSA

Coin de la 7me Rue et Victoria Avenue

#### Fourures Brutes (Raw Furs)

Nous achetons toutes les

peaux que nous pouvons, et sommes disposés à payer les plus haut prix.

Wm. Jaeger Successeur de Thos. Hourston

Acheteur pour JOS. ULLMANN, St. PAUL; MINN.

### Argent à Prêter

SUR FERMES ET PROPRIETES DE VILLE, ACHAT DE DEBEN-

TURES ET HYPOTHEQUES. Taux les plus bas. Pas de délai. Pas de dépenses.

Canada Permanent Morgage Corporation BUREAU PRINCIPAL, R. S. Hudson & John Massey.

TORONTO Gérants-Généraux, conjoints, Succursale pour Alberta

BLOC DE LA BANQUE IMPERIALE, EDMONTON.

C. W. STRATHY, Gérant

Notre nouveau razoir

### Gillette

n'a pas besoin d'être repassé

12 Lames

avec chaque razoir, chaque lame bonne pour 20 à 30 coupes. Impossible de vous couper avec ce razoir, même si vous essayer.

#### Nous avons le plus bel assortiment de Razoirs et ... Canifs

de tout l'Ouest Nous sommes marchands de gros de même que de détail

Limited

#### P. BURNS & CIE

de Lard

Vendeurs de Viande, Gros et Détail

2722 2 N Nous avons des marchés dans toutes

les principales villes de la Colombie Anglaise, d'Alberta et du Yukon.

" Edmonton Market "

Avenue Jasper

Le magasin, par excellence de

Chaussures, Bas et Gants

On se charge des réparations.

"AMERICAN SHOE STORE"

Vis-a-vis la Banque Impériale



Quand vous vous

#### Mettez à Table

Si vous voulez les

Meilleures Viandes

Essayez The Gallagher Hull, M. & P.Co.

Telephone 6

### uvez la Bière

<u>~;~;~;~;~;~;~;~;~;~;~;~;~;~;</u>

### Edmonton Beer "

Edmonton Brewing & Malting

Le plus beau Magasin d'Edmonton dans son Genre tenu par

### Réné Lemarchand

Deggendorfer Block, entre Revillon Freres & Hudson Bay Co.

gruits de Californie et de Colombie Britannique, de provenance directe et de première fraicheur, à des prix modérés. ce directe et de première traicheur, a des prix moderes.
Fleurs de toute beauté : Roses, Eillets, Plantes vertes, etc.
Grand choix de Pipes Peterson, Ambre et Ecume de mer.
Spécialité de Pipes à 25c. et 50c. de première qualité, Porte-Cigares et Cigarettes, Fumes-Cigares et Fames-Cigarettes,
Tabacs français, canadiens et américains.
Circares et Cigarettes de manifose margues.

Cigares et Cigarettes de premières marques.
Objets de Piété de toute sortes : Chapelets, Images, Médailles,
Chrits, Livres de Prières, etc.
Coutellerie des vieux Pays ; il est impossible de trouver un

plus beau choix. Rasoirs pleins et demi évidés, de frabrication française et anglaise, de première qualité, et garantis à \$1.00 et \$1.50.
Rasoirs évidés concaves, des premières fabrications du monde

entier à \$2.00 et \$3.00. Rasoirs de sureté (safety razors), Gillette, Three Stars & Comfort. Pinceaux à barbe, Straps, Cuirs à rasoirs français, Peignes, etc.

Ciseaux pour barbiers, tailleurs et couturières, etc. Canifs et Couteaux de poche, tondeuses, coupant 3 longueurs. Tous ces articles sont de première fabrication, d'une qualité remarquable

et entièrement garantis. Une simple visite dans mon magasin vous convaincra.

### Réné Lemarchand,

Agent à Edmonton pour la Compagnie Transatlantique, Ligne française de

New-York au Havre. AVENUE JASPER

En face de la Baie d'Hudson.

Téléphone 302

A Some I'm the second and well at the

### DE LA CITE D'EDMONTON.

C'est à la demande réitérée d'un grand nombre de citoyens que j'ai accepté la candidature pour un nouveau terme de représentation municipale au Conseil de la ville d'Edmonton, sans égard au repos que mes longues années de service me donneraient le droit d'invoquer.

Maintenant, pour le succès final de ma nouvelle nomination et pour assurer mon élection, il me faut, comme Les compagnies privées qui expar le passe, le support de mes amis, ploitent des tramways se sont fait et j'ai confiance de l'obtenir. Quant A'ceux des électeurs avec lesquels je n'ai pas encore eu l'avantage de lier connaissance, je me réclame, auprès d'eux, de ma longue expérience des affaires municipales, je compte sur leur bienveillant support, sur leur

Je crois que les meilleurs intérêts d'Edmonton demandent le maintien de notre mode de gouvernement civique tel que constitué et défini par notre court délai et de façon impérative. Le charte municipale, mais, en même premier point à décider devrait être temps, je suis d'opinion que cette celui des communications à établir être définis et couchés par écrit. Chacharte aurait besoin d'être améliorée avec les autres villes et cités ainsi et qu'on devrait, pour la rendre plus l'aide des informations recueillies et pratique, lui faire subir divers amen- de l'avis des experts. il faudrait décidements des la prochaine session de la der sur le choix du système à adopter législature provinciale.

J. H. PICARD.

#### PROGRAMME MUNICIPAL

De M. A. Cushing, Candidat à la Mairie. Edmonton.

CHEMIN DE FER URBAIN

Si je suis élu, j'insisterai fortement auprès du Conseil pour une action immédiate en rapport avec cette question. Il y a danger à la laisser en suspens trop longtemps. L'intérét la charte municipale relativement aux public demande que le Conseil aborde, commissaires et à leurs fonctions. sans retard, en autant que possible, la J'insisterais sur la nécessité de tenir à question de la propriété, par la cité, la disposition du Conseil, pour son de ce service public. Pour donner information, un régistre de tous les effet à ce principé et à cette politique, nous devrions élaborer un système de circulation d'un tramway et commencer l'exécution des l'année prochaine. L'accroissement rapide de notre ville autorise présentement une telle action; et si letramway n'est pas payant au de les premiers. Si, après investigation service.

AUX ELECTEURS MUNICIPAUX but, ce sera une condition de peu de

Je suis d'opinion qu'il faudrait référer la question aux tribunaux afin d'obtenir, si licsoin est, une décision quant à la situation légale de la ville vis-à-vis de la charte de la compagnie du tramway. Il est important que tout donte disparaisse à ce sujet et qu'on sache au juste où nous en sommes avec cette difficulté.

#### PARCS PUBLICS.

Cette question et un plan bien défini à son sujet s'imposent à notre considération sous peu. Il serait avantageux de la considérer dans ses rapports avec un système de tramways. une affaire payante de la possession et de l'entretien de parcs et de lieux d'amusements combinés avec leur système de chemins de fer. C'est ce qu'on devrait avoir en vue en choisissant le site de nos pares. Comme officier de la Chambre du Commerce, j'ai appuyé sur la nécessité d'une action à ce sujet. Plus nous la diffèrerons, plus la solution en sera difficile et dispendieuse.

#### LES TÉLÉPHONES.

de téléphone s'impose sous le plus convenable des différents départements qu'avec les districts ruraux, puis, à et en commencer l'exécution l'année prochaine et aussitôt que possible.

ARRANGEMENTS AVEC LE GRAND TRONC : · · PACIFIQUE.

Il n'y a rien à gagner en retardant le règlement de cette affaire. Si les autorités du chemin de fer font défaut de nous rencontrer ici, notre devoir sera de leur envoyer une députation, avec pouvoir d'effectuer un règlement le plus avantageux possible pour la

LES COMMISSAIRES DE LA CITÉ.

On devrait maintenir les clauses de une attention spéciale à cette question. information, un régistre de tous les département du service municipal. travaux de la cité

Marchandises de printemps qui nous arriveront sous peu.

# M. Chas. May

### Candidat à la mairie pour l'année 1906

Sollicite le vote et l'influence des électeurs, à cause de son programme dont voici le résumé :

- " Je maintiendrai les principes sulvants :
- "Améliorer l'Administration des affaires civiques ;
- "Amender la charte de la Cité et accorder moins de pouvoir aux Commissaires;
  - "Etendre et perfectioner notre système téléphonique;
  - "Donner une plus grande extension à l'aqueduc ainsi qu'aux ca-

CHAS. MAY

faite avec soin, un commissaire était reconnu incompétent, aucune considération d'amitié ou de sentiment ne devrait s'opposer à sa destitution.

NÉCESSITÉ D'UNE MELLEURE ORGANI-SATION.

On ne saurait attacher une trop L'installation d'un système moderne grande importance à l'organisation du service civique. Les devoirs de chacun des officiers réguliers devraient cun d'eux devrait tenir un mémoire complet du travail de ses subalternes et lui-même en étre tenu responsable aussi bien que de son propre travail. On devrait éviter avec soin toute confusion dans les attributions respectives des divers employés, inconvénient qui paraît avoir existé dans le passé Toute la machine gouvernementale devrait être co-ordonnée de manière à rendre les frictions à peu près impossibles et à offrir aux serviteurs publics de l'encouragement à faire de leur mieux dans les intérêts de la cité. Mon expérience des affaires me démontre l'importance d'une organisation systématique, et si je suis promu, par les électeurs, au poste d'officier principal de l'exécutif, j'apporterai

LE DÉPARTEMENT DU FEU.

Durant l'année, des progrès réels se sont accomplis dans cet important Toute demande raisonnable faite en Les échevins devraient, quand ils le vue de l'améliorer de rait recevoir une jugeront necessaire, exercer leur droit prompte attention. On ne devrait de critiquer les opérations des commis-négliger aucune mesure propre à faire saires, et ces derniers devraient être apprécier de tous et à encourager le tenus strictement responsables envers travail de ceux qui se dévouent à ce

Il y aurait plusieurs autres questions importantes concernant l'intérêt public; mais, ainsi qu'on peut le voir par ce que j'ai dit précédemment, je suis en faveur de tous les progrès dont la réalisation viendra en harmonie avec les finances de la cité. Notre ville est assurée d'un brillant avenir; mais, pour lui conserver la position de capitale provinciale à laquelle nous voulons l'élever, il nous faut mettre à JASPER AVE. capitale provinciale à laquelle nous exécution une politique municipale toute de vigueur, et de progrès.
A. T. Cushing.

### Sommaires des Amendements

#### Que M. Ch. May propose de faire à la charte municipale

lo Donner le droit de vote aux locataires et citoyens payant taxes, tout en les exemptant de la taxe par capi tation (poll tax.)

20 Réduire le montant de la capitation (poll taxe) et la conditionner à

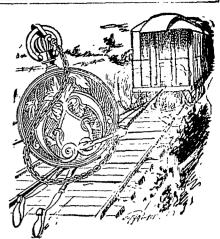
une résidence de trois mois ; 30 Rendre la charte plus claire en rapport avec l'achat des sites pour les

parcs publics; 40 Advenant une vacance dans le Conseil, la faire remplir au moyen du vote des contribuables : 50 Attribuer au Conseil un contrôle

plus étendu sur les compagnies, les mettre dans l'obligation de faire des rapports mensuels de manière à tenir le Conscil bien informé sur leurs opérations du passé et sur les transactions qu'elles projettent pour l'avenir; 60 Obliger l'auditeur à faire une au-

dition mensuelle ;
70 Amender la charte de manière à donner au Conseil le pouvoir d'exproprier les gisements de charbon compris dans les limites de son territoir; So Réduire le prix des licences à un montant nominal pour les établissements soumis à l'inspection: excepté dans les cas où la licence s'obtient pour la protection du licencié.

CADEAUX!



Montres, Chaines, Epingles, Loquets, Horloges, Objets de fantaisie, Verre coupé, etc., etc.

Toutes espèces de jolies choses, de qualité supérieure, à bon marché. Venez voir notre installation.

#### E. RAYMER

BIJOUTIER-HORLOGER

Avenue Jasper.

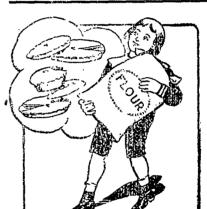
Edmonton

### Queen's Hotel EDMONTON

Nouvellement agrandi et complètement remodelé. Salle de Billards, Salon de Barbier, Salles d'Echantillons, de bain,

et toutes les améliorations modernes.

Taux \$1.50 à \$3.00 par jours B. HETU, Propriétaire



Le garçon revient de l'Epicerie avec la farine, et crie :

#### " Maman, voilà votre Fleur"!

et il rève déjà de Tartes et Gâteaux ex' cellents.car il apporte la meilleure farine celle que tous les Epiciers vendent et qui

THE DOWLING MILLING Co., Ltd EDMONTON, Alta.

Abonnez-vous au "Courrier de l'Ouest."

# ARUE & PICARD

# Vente Spéciale pendant le mois de Décembre

Une belle occasion d'épargner de l'argent. Ne remettez pas à plus tard, soyez les premiers à venir faire un choix. Nous avons décidé d'offrir nos Marchandises à des prix réduits, afin d'écouler rapidement notre grand assortiment et de faire place aux

#### Voici quelques uns des "Bargains" que nous vous offrons:

MANTEAUX en fourrure, pour dames, valant \$35.00 pour - -



Ceux valant \$28.00 pour MANTEAUX de \$25.00 pour Beaux MANTEAUX en Tweed, garnis de galons, deux rangs de boutons; ces Manteaux valent de \$9. à \$11. Nous les vendrons pour - - - \$6.90

Beaux grands MANTEAUX en Tweed, valant de \$10. à \$12. pour - - \$7.80

JUPES, depuis - - - \$2.00 à \$5.00 PARDESSUS en fourrure pour hommes, valant \$22.00, \$25.00, \$30.00

et \$55.00. Nous les sacrifierons

Valeurs extraordinaires en fait de

en bas du prix coûtant.

50 PARDESSUS en Tweed, pour hommes et garçons, avec collets de même tissus; ces Pardessus sont très confortables pour l'hiver, ils se vendent très bien a \$8, à \$10.00

Mais vu que la saison avance nous les vendrons de - - - \$3.95 à \$5.20

Nous en avons que nous vendrons à - \$4.25 25 paires de PANTALONS valant \$2.50

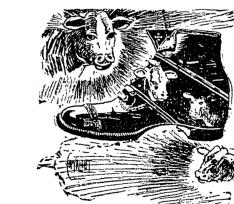
à \$3.00; pendant le mois de décem-

bre, nous les vendrons à - - - \$1.75 HABITS DE GARÇONS, valant de \$2.00 à \$3.00, nous les sacrifierons à n'importe quel prix, ainsi que 25

Pardessus courts pour garçons et hommes

#### Chaussures!

ans les Chaussures, nous pouvons satisfaire tous les goûts, mais nous offrons spécialement pendant ce mois d'élégantes Chaussures en feutre, valant partout \$2.00 pour - \$1.55 Dans les Chaussures, nous pouvons satisfaire



D'autres Chaussures en feutre, avec empeignes en cuir, se vendent ailleurs \$2.75, Nous les sacrifierons à - - -Enfin nos Chsussures de §4.75 -pour \$3.75

LARUE & PICARD,

\$18.80

Jasper Avenue,

### IMPERIAL BANK OF CANADA

Capital, - - - \$3,500,000 **Ressources**, - 3,500,000

Bureau Principal, - - - Toronto, Out.

T. R. MERRITT,

D. R. WILKIE,

Vice-Prés., et Gérant-Général Président Agence d'Angleterre: Lloyds Bank, Bureau, rue Lombard, Londres. Agence de New-York: Bank of Montreal, Bank of the Manhattan Co. Agence de Minneapolis: First National Bank. Agence de St. Paul: Second National Bank. Agence de

Chicago: First National Bank. Succursales à Manitoba, Territoires du Nord-Ouest, Colombie Anglaise, Québec et Ontario.

Lettres de Credits pour voyageurs, bonnes dans tous les pays.

"Bank Money Orders" aux prix suivants:

\$5.00 et moins, . . . . . . . . . . . . . . . . . 3 ets. 30. . . . . 10 ets. 10.00 " .. 30.00 .. Ces mandats sont PAYABLES AU PAIR à n'importe quel bureau de Banque incorporée du Canada.

#### Départements d'Epargnes.

Dépots reçus et intérêt payé aux plus hauts taux courants et crédité deux fois par an.

> G. R. F. KIRKPATRICK, Gérant Succursale d'Edmonton.

BUREAU PRINCIPAL, MONTREAL

Fond de Réserve \$3,400,000 Capital Payé \$6,000,000

H. MONTAGUE ALLEN, Président & SONATHAN HODGSON, Vice-Président E. F. HEBDEN. Gérant Général

CORRESPONDANTS :::

Loudres, Ang.: The Royal Bank of Scotland. New York, U. S.: The American Exchange National Bank Ohicago; The Northern Trusts Company St. Paul: First National Bank

#### SUCCURSALE D'EDMONTON

'Intérêt de 3 p. c. alloué sur les dépots, crédité 2 fois par an. Achât et veute de Traîtes. Emission de Bons de Banques "Bank M. O." Promptes Collections. Transactions d'affaires de Banque.

100 Succursales au Canada

A. C. FRASER, Gérant.

### Lubbock

Entrepreneurs de Pompes Funèbres

Telephone 223

3 Portes Voisines du "Empire Block"

Nous venons de recevoir

Encâdrage de Toutes grandeurs.

25c. a \$4.50

Impossible, même dans l'Est, do se procurer de meilleurs câdres

### Brown

ARTISTE PORTRAITISTE ET PAYSAGISTE

Jasper Avenue (A la place Mathers Old Stand)

### La fameuse Saison des ...

Présents ...

sera bientôt de retour. Les photographies constituent de si jolis Cadeaux que cette année

33.4

plus que jamais, ce genre de présents sera le plus populaire. C'est le temps maintenant de donner vos commandes

#### Photographe FIRST STRET Edmonton

The EDMONTON PANTORIUM

Hardes Nettoyées, Réparées et pressées

Prix Spécial: \$2.00 par mois paieront pour 4 complets, avec cirage des chaussures en plus.

CARL. HENNINGEN

2me Rue, Vis-a-vis Révillon Bro., Ltd., Téléphone 328



dis que la faim se fait sentir, et ren-dez-vous au "ALBERTA, CAFE" Voilà un restaurant!.. Tout ce que le marché a de meilleur; excellente cui

R. B. CRONN, Prop.

### AGENTS D'IMMEUBLES

2 Lots, Bloc 15, \$600.00 chaque, près de

3 Lots, 14ième rue H.B.R., \$550. chaque 1re rue Maison et Lot, chance,\$2,500.00

W. WATSON & CO. Vis-à-vis Massey Harris Co.

#### FEU! VIE!

Agent de

Phœnix Fire Insurance Co.

Laissez tout aller

sine, service prompt et courtois, et prix qui n'empêchent pas de digérer. Salle à manger superbe; propre et comfortable.

REPAS A LA CARTE.

#### Alberta Café

**AVENUE JASPER** 

### Watson & Co.

la rue Jasper. 4 Lots, an sud de l'avenue Jasper, "West End," \$750.00 chaque.

Le meilleur quart de section dans le nord Alberta, 140 acres cassés. \$30.00 l'acre.

Avenue Jasper

Tél. 314 EDMONTON, ALTA

F. FRASER TINS

Vis-a-vis le Bureau de Poste, **EDMONTON** 

Sun Life Ins. Co. North America Ins. Co.

Edmonton Wine

#### TAYLOR, BOYLE & GARIEPY Cartes Professionnelles PROCUREURS, AVOUATS,

NOTAIRES, AVOUÉS, ETC. Solliciteurs pour la banque "Canadian Bank of Commerce," la "Sun and Hastings Loan and Saving Co.," la "Great West Life Assurance Co.," la "Standard Loan Co.," "l'Union Trust," Etc.,

ARGENT A PRETER

H. G. Taylor, M.A., LLB. J. B. Boyle Wilfred Gariepy, B. A., B. C. L.

Bureaux : Bloc Gariepy & Lessard Edmonton, Alta., Canada.

Téléphone 25 Boîte de Poste " A " Adresse télégraphique "Taboga"

SHORT, CROSS, BIGGAR & EWING AVOCATS, NOTAIRES, ETC.

Bureau Cameron Block, Edmonton, Alta.

Argent à prêter

Procureurs pour la Banque des Mar-·hands du Canada, et pour la Banque

C. W. Cross Wm. Short,

A. F. Ewing O. M. Biggar,

ROBERTSON, DICKSON & WORSLEY

EDMONTON et FORT SASKATCHEWAN AVOCATS, NOTAIRES, Etc. Bureaux Français et Anglais Argent à prêter

BECK, EMERY & NEWELL, AVOCATS, NOTAIRES, ETC.

N. D. Beck, Administrateur public, E.C.Emery, C.F.Newell, S.E.Bolton Procurours pour la ville d'Edmonton, Banque Impériale, "Bank of Mon-treal," " Hudson's Bay Co.," "Canada

Permanent Morgage Corporation, B. C." "Permanent Loan & Savings Co.," The Dominion Permanent Loan Co., 'The Reliance Loan & Savings Co. The Colonial Investment & Loan Co.

Baroau on hast de la Banque imperiale

#### Richardson, Kirkpatrick &. Co.

Agents d'Assurance et d'Immeubles EDMONTON, ALBERTA **M & &** 

London Assurance Corporation. British American Fire Ins. Co. Dominion Plate Glass Ins. Co. The British Columbia Permanent Loan & Savings Co. Pacific Coast Fire Ins. Co.

Terrains de ville et de Fermes à

Argent à prêter sur hypothèque.

L. Dubuc, M.A., A. Dubuc, B.A.

#### OMER ST. GERMAIN.

**DUBUC & DUBUC** AVOCATS et NOTAIRES

Avocats, Solliciteers, Avoués, Notaires, etc., pour les provinces d'Alberta, Saskatchewan, Manitoba et Québec.

Boite de Poste 543, Téléphone 287 Bureaux:

Au-dessus de la Banque Imperiale ARGENT à prêter et à placer, fonds privés et de compagnies.

#### Dr P. ROY,

MEDECIN - CHIRURGIEN

Elève des Hopitaux de Paris et New-York.

opécialités: Maladies des Youx, des-Oreilles, du Nez et de la Gorge. Examen des yeux pour ohoix

#### Dr D. FERRIS,

MEDECIN of CHIRURGIEN

Résidence : Coin de la 5mo Rue et de l'Avonue Peace

Téléphone 134 et 193

MEDECIN of CHIRURGIAN Ancien Interne de l'Hopital Péan: Paris

Bureau: Heiminck Block, Tel. 174 Résidence: 6me Rue Ouest près de 🜬 rue Main, Tel. 181. CONSULTATION; De 11 à 12 a.m. Et de 2 à 5 p.us.

MEDEOIN ET CHIRURGIEN

Dr R. N. TILL

Edmonton \* Bureau au-dessus du magasin de J. I. Milit

LE BOSSU

LE PETIT PARISIEN

(Suite de la 3me page:, le long siège de Troie. Ce sont\_des ignorants ou des gens de mauvaise foi qui en attribuent l'honneur à Palamè-

de... Voyons, attention à votre jeu s'il vous plaît. -Je ne saurais vous exprimer, monsieur le marquis, repliqua Gonzague,

tout le plaisir que j'ai à faire votre

Ils engagèrent. Les convives étaiant encore autour d'eux. Après la première partie perdue, Gonzague fit signe à Peyrolles, qui jeta se serviette et sortit. Peu à peu le chapelain et les autres officiers l'imitè-

rent. Verrou et Gonzague restèrent -Les Latins, reprenait le bonhomme, appelaient cela le jeu de "latrunculi," ou petits voleurs. Les Grecs le nommaient latrikion. Sarrazin fait ob-

server, dan, son excellent livre... -Monsieur le marquis, interrompit Philippe de Gonzague, je vous demande pardon de ma distraction; me permettez-vous de relever cette pièce?

Par mégarde, il venait d'avancer un

pion qui lui donnait partie gagnée. Verrou se fit un peu tirer l'oreille; mais sa magnanimité l'emporta. -Relevez, dit-il, monsieur le prince; mais n'y revenez point, je vous prie. Les échecs ne sont point un jeu d'enfant. - Gonzague poussa un profond scupir.—Je sais, je sais, poursuivit le

bonhomine d'un accent groguenard, nous sommes amoureux...

-A en perdre l'esprit, monsieur le marquis! -Je connais cela, monsieur le prince. Attention au jeu! Je prends votre

-Vous ne m'achevâtes point hier, pas, dit Gonzague en homme qui veut secouer de pénibles pensées, l'histoire de ce gentilnomme qui voulut s'introduire

dans votre maison... -Ah! rusé matois! s'écria Verrou, vous esenyez de me distraire ; mais je suis comme César, qui dietait cinq lettres à la fois. Vous savez qu'il jouait aux échecs ?... Ith bien, le gentilhomme | ment de Gonzague. eut une demi-douzsine de coups d'épée là-bas, dans le fossé Pareille avanture dors se coupaient à angle droit; un a eu lieu plus a'une fois : ausi la médisance n'a jamais trouvé à mordre sur ailes en retour.

la conduite de Mes leme de Cay us. feriez-vous comme père?

der les filles d'Eve... "Schah moto," chez ce dernier, laissant la porte entre-dieu en basse Normandie, cité qui le monsieur le prince l'comme disent les baillée.

Persans. Vous êtes encore battu. Il s'étendit dans son fauteuil. -De ce. deux mots "shah moto," continua-t-il en s'arrangeant pour dormir sa sieste, qui signifie le roi est mort, nous avons fait "échec et mat" suivant Ménage et suivant Frère. lus, dame Marth avait tout sujet d'es-Quant aux femmes, croyez-moi, de bon- pérer qu'elle ne ferait point de fâcheu-

nes rapières autour de honnes murailles, voilà le plus clair de la vertu! Il ferma les yeux et s'endormit.Gonzague quitta précipitamment la salle à

Il était à peu près deux heures après midi. M. de Peyrolles attendait son maître en rôdant dans les corridors.

-Nos coquins? fit Gonzague dès qu'il l'aperçut. -Il y en a six d'arrivés, répondit

Peyrolles. -Où sont-ils? -A l'auberge de la "Pomme d'Adam," de l'autre côté des douves.

-Maître Cocardasse junior, de Tar bes, et frère Passepoil, son prévôt. -Deux bonnes lames! fit le prince.

-Qui sont les deux manquants?

Et l'autre affaire? -Dame Marthe est présentement

chez Mlle de Caylus..

-Avec l'enfant? -Avec l'enfant.

-Par où est-elle entrée? -Par la fenêtre besse de l'étuve qui donne dans les fossés, sous le pont. Gonzague réfléchit un instant, puis

il reprit: -As-tu interrogé dom Bernard?

-Il est muet, répondit Peyrolles.' —Combien as-tu offert? -Cinq cents pistoles. --Cette dame Marthe doit savoir où

sorte du château.

-C'est bien, dit Peyrolles. Gonzague se promenait à grands -Je veux lui parler moi-même, murmura-il; mais es-tu bien sûr que mon

est le régistre... Il ne faut pas qu'elle

consin de Nevers ait reçu le messrge 1⊅ uvo e? ←C'est notre Allemand qui l'a porté. -Et Nevers doit arriver?

Ils étaient à la porte de l'apparte-Au château de Caylus, trois corripour le corps de logis, deux pour les

L'appartement du prince était situé -Et ce que vous faisiez alors en qua- dans l'aile occidentale, terminée par lits de mari, monsieur le marquis, de- l'escalier qui menait aux étuves. Un voyageur, et nous vous certifions qu'à nait au style lombard des dixième et manda négligemment Gonzague, le bruit se fit dans la galerie centrale. l'occasion il maniait vigoureusement onzième siècles. Les deux tours princi-

je ne connais pas d'autre façon de gar- Gonzague entrerent précipitamment ble Passepoil. Sa patrie était Ville-

L'instant d'après, dame Marthe tra- Noireau pour la production des bons versait le corridor d'un pas fugitif et rapide. Il faisait plein jour; mais c'él'heure de la sieste, et la mode espagnole avait franchi les Pyrérées. Yout le monde dormait au château de Cay-

se rencontre. Comme elle passait devant la porte ce Gonzague, Peyrolles s'élança sur elle à l'improviste, et lui appuya fortement son mouchoir sur la bouche, étouffant ainsi son premier cri. Puis il l'a prit à bras-le-corps, et l'emporta, demi-évanouie, dans la chambre de son

maître.

II.

COCARDASSE ET PASSEPOIL. labour à longs crins mal peignés, à diable de château sur la montagne était assis sur un âne, à la manière des aussi vite que nous. châtelaines voyageant au dos de leur

Le premier se portait fièrement, malgré l'humilité de sa monture, dont la tête triste pendait entre les deux jambes. Il avait un pourpoint de bufflé, lacé, au plastron taillé en cœur, des chausses de tiretaine piquées, et de ces belles bottes en entonnoir si fort à la mode sous Louis XIII. Il avait en outre un feutre rodomont et une énorme rapière. C'était maître Cocardasse junior, natif de Toulouse, ancien maitre en fait d'armes de la ville de Paris, présentement établi à Tarbes, où il fai-

sait maigre chère. Le second était d'apparence timide et modeste. Son costume eut pu convenir à un clerc râpé: un long pour- Louron. Le Hachaz, qui soutenait point noir, coupé droit comme une sontanelle, couvrait ses chausses noires, † tructions massives du château de Cayque l'usage avait rendues luisantes. Il lus, se dressait en face d'eux. Il n'y était coiffé d'un bonnet de laine soi- avait point de remparts de ce côté. Or gneusement rabattu sur ses oreilles, et découvrait l'antique édifice, de la basse pour chanssures, malgré la chaleur ac- au faîte, et, certes, pour des amateurs cablante, il avait de bons broquins de grandioses aspects, c'eut été lei une

A la différence de maître Cocardasse d'armes et trois poils blanchâtres érissés sur le long nez du prévôt.

C'était dame Marthe qui sortait du la grande vilaine épée qui battait leg pales, qui flanquaient le corps de logis

-Parfaitement, reprit le bonhomme; logis de Mlle de Caylusi Peyrolles et flancs de son ane. Il se nommait Amadispute au fameux cru de Condé-surdeilles. Ses ami l'appeiait volontiers frère PassePoil, soit à cause de sa tournure cléricale, soit parcequ'il avait été valet de barbier et rat d'officine chimique avant de ceindre l'épée. Il était laid de toutes pièces, malgré l'éclair sentimental qui s'allumait dans ses petits peux bleus clignotants, quand une jupe de futaine rouge traversait le sentier. Au contraire, Cocardasse junior pouvait passer par tous pays pour

> sous le soleil du Midi. Chaque caillou de la route faisait broncher le bidet de Cocardasse, et, tous les vingt-cinq pas,

jambes cagneuses et poilues; l'autre maudite. Il me semble qu'il marche

selon la gamme normande : -Patience! patience! nous arrive rons toujours assez tôt pour ce que

nous avons à faire là-bas. -Capédédiou! frère Passepoil, fit le Cocardasse avec un gros soupir, si nous avions un peu de conduite, avec nos talents, nous aurions pu choisir notre

-Tu as raison, ami Cocardase, repliqua le Normand ; mais nos passions nous ont perdus. —Le jeu, caramba! le vin...

besogne...

haite obligée.

Ils longeaient en ce momentles rives de la Clarabide, au milieu du val de comme un immense piédestal les cons-

un très-beau coquin. Ils allaient tous deux, cahin-caha,

le roussin de Passepoil avait des capri--Eh done! mon bon, dit Cocardase ivec un redoutable accent gascon, voi-L'un enfourchait un vieux cheval de là deux heures que nous apercevons ce

Passepoil répondit, chantant du nez

-Et les femmes! ajouta Passepoil en levant les yeux au ciel.

Le château de Caylus, en effet, cou junior, qui jouissait d'une riche cheve- ronnait dignement cette prodigieuse lure crépue, noire comme une toison muraille, fille, de quelque grande conde nègre et largement ébouriflée, son vulsion du sol dont le souvenir s'était compagnon collait à ses tempes quel- perdu. Sous les mousses et broussuilques mèches d'un blond déteint. Même les qui couvraient ses assisés, on poucontraste entre les deux terribles crocs | vait reconnaître les traces de construe qui servaient de moustaches au maître | tions païennes. La robuste main des soldats de Rome avait dû passer par là. Mais ce n'étaient que des vestiges, et Car c'était un prévôt, ce paisible tout ce qui sortait de terre apparte-

### The Mays Coal Co. Ltd

Le Meilleur Charbon sur le marche; Celui que la ville emploie

LE MEILLEUR ET LE MOINS CHER

Bureau voisin de J. Morris. Telephone 151

# Une Compagnie locale. TABAC COUPÉ

J. H. Morris & Co. Magasin à Départements

Assortiment complet de MARCHANDISES SECHES Une attention spéciale est portée au Département des VETEMENTS DE DAMES Seuls agents pour "Fit Reform" Vêtements pour hommes.
"Knit to fit" vêtements de dessous et "sweaters"
"Keaths Conqueror" Chaussures pour hommes
"Empress" Chaussures pour dames

Le meilleur et le plus grand assortiment d'EPICERIES en ville. Livraison prompte et gratuite Tél. 28 



sont causés la plupart

du temps pas des yeux

malades. Des verres appropriés feraient disparaitre tous ces maux. Nous examinons la vue d'une façon sure et scientitique et choississons les verres qu'il faut. Satisfaction absolue ga-

rantie.

#### **S.** Nankin Opticien

Diplômé du Collège Opthalmique de Toronto.

Autorities and a first

AVENUE JASPER, Edmonton vis-à-vis la Banque de Montreal

J. B. Mercer

Vins et Liqueurs

**EN GROS** 

Agent de . . .

Calgary Brewing & Malting Co.

Remède du Dr Roux de Paris

Ce remede guerit les maladies de Cœur, de Poumons, du foie, des regnons et tous les Trou-bes Norveux, ainsi que les maladies compli-lulees et particulieres aux hommes seulement-vgreconstitue lesysteme donne la force aux hom-mes faibles, et conserve la force aux hommes tiroureux

PRIX, 50 cts in Bolto, Six Boltes pour \$2.59 G. H. GRAYDON, Agent

The state of the s

de lunettes. HEURES DE CONSULTATION : 2 p. m. à 5 p. m. Téléphones: Bureau 86 Résidence 188

Bureau: MoLeod Block.

Dr A. BLAIS,

Dr GIROUX

ST. ALBERT, ALTA.

DENTISTE

### HUDSON'S BAY COMPANY

### Voici le temps d'acheter Vos Cadeaux pour les Amis!

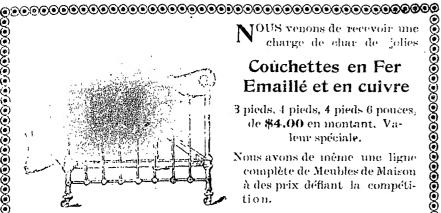
Nous avons un grand assor- [ timent d'Ouvrages Japonais; Paniers, Boites, Cabarets, etc.

Un beau choix de Mouchòirs brodés, soie et toile, fabriqués expressément pour notre commerce des fêtes.

Un lot de Collets fantaisie, Gants, etc., pour dames. 25 p.c. d'escompte sur tons les Manteaux de Dames et d'enfants.

Nous invitors cordialement nos clients, et le public, à venir voir les décorations et les jolis objets qui sont maintenant exposés dans nos magasins.

### **HUDSON'S BAY COMPANY**



NOUS venons de recevoir une charge de char de jolies

#### Couchettes en Fer Emaillé et en cuivre

3 pieds, 4 pieds, 4 pieds 6 pouces, de \$4.00 en montant. Valeur spéciale.

Nous avons de même une ligne complète de Meubles de Maison à des prix défiant la compéti-

### The Edmonton Furniture Co.

NAMAYO AVE. NEAR CORNER OF JASPER

Edmonton 

### The Capital Express Co.

Tout Charroyage fait promptement.

Tel. 151

Charbon et Bois

AVNUE JASPER, EDMONTON De Poele à vendre

an sud-est et au nord-est, étaient carrées et plutôt trapues que hautes. Les fenêtres, toujours placées au-dessus d'une meurtrière, étaient petites, sans ornement, et leurs cintres reposaient sur de simples pilastres dépourvus de moulures. Le seul luxe que se fût per-

mis l'architecte consistait en une sorte de mosaïque. Les pierres, taillées et disposées avec symétrie, étaient séparées par des briques saillantes. C'était le premier plan, et cette or-

donnance austère restait en harmonie avec la nudité du Hachaz. Mais derrière la figure droite de ce vieux corps de logis, qui semblait bâti par Charlemagne, un fouillis de pignons et de tourelles suivait le plan-ascendant de la colline et se montrait en amphithéatre. Le donjon, hante tour octogone, terminé par une galerie byzantine à arcades tréfiées, couronnait cette colue de toitures, semblable à un géant debout parmi des nains.

Dans le pays, on disait que le château était bien plus ancien que les Caylus cux-mêmes,

A droite et à gauche des deux tours lombardes, deux tranchées se creusaient. C'étaient les deux extrémités des douves, qui étaient autrefois bouchées par des murailles, afin de contenir l'eau qui les emplissait.

Au delà des douves du nord, les dernières maisons du hameau de Tarrides se montraient parmi les hêtres. En dedans, on voyait la flèche de la chapelle. bâtie au commencement du treizième siècle dans le style ogival, et qui montrait ses croisées jumelles avec les vitraux étincellants de leurs quiute feuilles de granit.

Le château de Caylus était la mer

veille des vallées pyrénéennes. Mais Cocardasse junior et frère Passepoil n'avaient point le goût des beaux-arts. Ils continuèrent leur route, et le regard qu'ils jetèrent à la sombre citadelle ne fut que pour mesurer le restant de la route à parcourir. Ils allaient au château de Caylus, et, bien que à vol d'oiseau, une demi-lieue à peine les en séparât encore, la nécessité où ils étaient de tourner le Hachaz les menaçait d'une bonne heure de

Ce Cocardasse devait être un joyeux compagnon, quand sa bourse était ronde ; frère Passepoil lui-même avait sur sa figure naïvement futée tous les indices d'une bonne humeur habituelle; mais aujourd'hui ils étaient trestes, et ils avaient leurs raisons pour cela.

Estomac vide, gousset plat, perspective d'une besogne probablement dangereuse. On peut refuser semblable Cardasse et Passepoil, leurs passions Cocardasse et frère Passepoil.

avaient tout dévoré. Aussi Cocardas se disait :

-Capédédiou! je ne toucherai plu ni une carte ni un verre! —Je renonce pour jamais à l'amour!

ajoutait le sensible Passepoil. rêves bien vertueux sur leurs futures Et, sans le trouble que les "passions" cie, l'autre de Séville. le troisième de

- J'achèterai un équipage complet! s'écria Cocardasse avec enthousiasme. et je me ferai soldat dans la compagnie

de notre petit Parisien. -Moi de même, appuyait Passepoil, soldat ou valet du major chirurgien. Ils jouaient si bien de l'épée! Soyons sait. -Ne ferais-je pas un bean chasseur

\_\_Le régiment où je prendrais du un beau jour, ils avaient quitté Paris service scrait sûr, au moins, d'être sai- comme si le feu cût été à leurs chausses.

gné proprement. Et tous deux reprenaient: -Nous verrions le petit Parisien!

Nous lui épargnerions bien quelque horion de temps en temps.

-Il m'appellerait encore son vieux Cocardasse.

-- Il se moquerait du frère Passepoil, comme autrefois.

-Tron de l'air! s'écria le Gascon en donnant un grand coup de poing à son bidet, qui n'en pouvait plus, mais nous sommes descendus bien bas pour des

gens d'épée, mon bon; mais à tout péché misèricorde! Je sens qu'avec le petit Parisien je m'amenderais. Passepoil secona la tête lourdement -Qui sait s'il voudra nous reconnaî-

tre ? demanda-t-il en jetant un regard découragé sur son accoutrement. -Eh! mon bon! fit Cocardasse

r'est un cœur que ce garçon-là! -Quelle garde! soupira Passepoil

et quelle vitesse! -Quelle tenue sous les armes! et

quelle rondeur! -Te souviens-tu de son coupé de re-

vers en retraite? -Te rappelles-tu ses trois coups droits, annoncés dans l'assaut chez portant brocs, gobelets d'étain, feu

Delespine? -- Un cour!

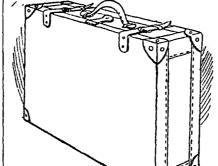
-Un vrai cour! Heureux au jeu, toujours, capédédiou! et qui savait

- Et qui tournait la tête des femmes A chaque réplique, ils s'échauffaient Ils s'arrêtèrent d'un commun accord

pour échanger une poignée de main. Leur émotion était sincère et profonde -Mordioux ! fit Cocardasse, nous se rons ses domestiques s'il le veut, le

petit Parisien, n'est-ce pas, mon bon : -Et nous ferons de lui un grand seigueur! acheva Passepoil; comme ça, l'argent du Peyrolles ne nous por-

tera pas malchance. pouvait le juger à la mine. A la table suivante, il y avait un Italien, balafré du front au menton, et vis-à-vis de lui C'était donc M. de Peyrolles, l'hombesogne, quand on a du pain sur la me de confiance de Philippe de Gonza- du front au menton, et vis-à-vis de lui planche. Malheureusement pour Co- gue, qui faisait voyager ainsi maître un coquin sinistre dont l'accent dénonçait l'origine allemande. Une troi-



### Le Voyageur

Parterre ou parmer, trouvera ce qu'il lui faut chez nous.

Notre assortinient de

#### Sacs de voyages, de Valises et de Malles

est très complet et varié.

Nos marchandises ont une belle apparence, d'une fabrique particulièrement résistable.

os prix sont relativement, et, réellement bas, les marchandises ont l'air de valoir plus que le prix que nous en demandons.

Si vous voyagez, venez nous voir avant de vous mettre en route.

### The GREAT WEST SADDLERY CO.

EDMONTON,

#### A. DESILETS

Entrepreneur-Peintre Tapissier

Téléphone 10

Résidence, Isabella St,

cour tout entière venait chez eux.

avaient fait sans doute, en un moment

cléments, et ne cherchons pas trop

pourquoi, mettant la clef sous la porte

Il est certain qu'à Paris, en ce temps-

là, les maîtres en fait d'armes se frot-

taient aux plus grands seigneurs. Ils

savaient souvent le dessous des cartes

mieux que les gens de cour eux-mêmes.

C'étaient de vivantes gazettes. Jugez

si Passepoil, qui en outre avait été

barbier, devait en connaître de belles'!

En cette circonstance, ils comptaient

bien tous deux tirer parti de leur scien-

-C'est une affaire où il y a des mil-

lions. Nevers est la première lame du monde après le petit Parisien. S'i

s'agit de Nevers, il faut qu'on soit-gé

Et Cocardasse n'avait pu qu'approu-

Il était deux heures après midi quand

ils arrivèrent au hameau de Tarrides

et le premier paysan qu'ils rencontrè-

rent leur indiqua l'auberge de la "Pom

A leur entrée, la petite salle basse de

l'auberge était déjà presque pleine.

Une jeune fille, ayant la jupe éclatante

et le corsage lacé des paysannes de

Foix, servait avec empressement, ap-

pour les pipes dans un sabot, et tout

ce que peuvent réclamer six vaillants

hommes après une longue traite ac-

complie sous le soleil des vallées pyré-

A la muraille pendaient six fortes

Il n'y avait pas là une seule tête qu

ne portât le mot spadassin écrit-en-li-

sibles caractères. C'étaient toutes figu-

res bronzées, tous regards impudents,

toutes effrontées monstaches. Un hon-

nête hourgeois, entrant par hazard en

ce lieu, serait tombé de son haut, rien

Ils étaient trois à la première table,

auprès de la porte, trois Espagnols; on

qu'à voir ces profils de bravaches.

rapières avec leur attirail.

me d'Adam."

ver chaudement un discours si sage.

ce. Passepoil avait dit, en partant de

Boite III

Edmonton

#### NOEL! NOEL! NOEL!

# JOS. BILODEAU 🖁

cer, à ses amis et au public en général, qu'il a en main pour les Fêtes de Noël et du Nouvel An les différentes lignes suivantes, aux plus bas prix.

Articles de fantaisie Service à fruits. Service de table, Service a diner, Corbeilles à fruits. Pots à Cornichons, Bonbons, Tasses et Sou-

coupes, Pots à barbe, Théières, Carafes, Verres, Vases à fleurs, de toutes sortes. Lampes, Paniers a ouvrage, Cartes de Noel et du Nouvel An.

#### Jouets

Poupées de toutes sortes, Jeux, Toupies, Balles, Décorations pour arbre de Noel, Boites de Blocs, Souvenirs d'Edmonton.

#### Confiserie

Chocolat de toute sorte, Bonbons à la crême, Mélanges de toute sorte, Biscuits depuis 15c. la lb. à 50c.

#### Fruits

Pommes, Oranges "Novel," Oranges japonaises, Citrons, Poires, Atacas, Raisin vert, Figues, Dattes, Noix de toute sorte. Aussi un choix d'Epiceries fraichement

Venez faire une visite avant d'acheter pour vous convaincre, et vous serez les bienve-

#### L'Orchestre de Clarke (Clarke's Orchestra)

Alta. Toujours prêt pour les engagements, fêtes religieuses, parties de plaisir, etc. Spécialité:

> MUSIQUE CHAMPETRE Morceaux les plus modernes.

C'est nous qui avons fourni l'harmonie au Bal Provincial du 1er Sept.

J. T. Richardson,

Directeur de Musique W. Clarke, Gérant.

#### M. R. Brutinelle

Vient d'ouvrir une comfortable

MAISON DE PENSION

Au coin sud de la Jasper et de la 6me rue

Ils connaissaient bien ce Peyrolles, [sième table était occupée par une maet mieux encore M. de Gonzague son nière de rustre à longue chevelure innatron. Avant d'enseigner aux hobe- culte qui gressayait le patois de Brereaux de Tarbes ce noble et digne art tagne. de l'escrime italienne, ils avaient tenu | ,Les Espagnols avaient nom Salda-

salle d'armes à Paris, rue Croix-des-gne, Pinto et Pépé, dit el Matador, Et tous deux bâtissaient de beaux Petits-Champs, à deux pas du Louvre, tous trois "escrimidores," l'un de Murapportaient dans leurs affaires, peut- Pampelune. L'Italien était un brave être qu'ils eussent fait fortune, car la de Spolète : il s'appelait Giuseppe Faënza. L'Allemand se nommait Stau-C'étaient deux bons diables, qui pitz, le bas Breton Joël de Jugan. C'était M. de Peyrolles qui avait rade presse, quelque terrible fredaine. massé toutes ces lames: il s'y connais-

> Quand maître Cocardasse et frère Passepoil franchirent le seuil du cabaret de la "Pomme d'Adam," après avoir mis leurs pauvres montures à l'étable, ils firent tous deux un mouvement en arrière à la vue de cette respectable compagnie. La salle basse n'était éclairée que par une scule fénêtre, et, dans ce demi-jour, la pipe mettait un nuage. Nos deux amis ne virent d'abord que les moustaches en croc saillant hors des maigres profils, et les rapières pendues à la muraille. Mais six voix enrouées crièrent à la

-Maitre Cosardasse! - Frère Passepoil!

Non sans accompagnement de jurons ussortis ; juron des États du saint-père, juron des bords du Rhin, juron de Quimper-Corentin, juron de Murcie, de Navarre et d'Andalousie.

Cocardasse mit sa main en visière -As pas pur! s'écria-t-il, " todos camaradas !

Tous des anciens! traduisit Passe poil, qui avait la voix encore tremblante.

Ce Passepoil était un poltron de nais-ance que le besoin avait fait brave. La chair de poule lui venait pour un rien : mais il se battait mieux qu'un

Il y eut des poignées de main échangées ; de ces bonnes poignées de main qui broient les phalanges ; il y ent grande dépense d'accolades : les pourpoints de soie se frottèrent les uns contre les autres; le vieux drap, le velours pelé entrèrent en communica-tion. On eût trouvé de tout dans le ostume de ces intrépides, excepté du inge blanc.

A continuer au prochain numéro.

SAIGEON & CO.

Marchands-Tailleurs

JASPER AVENUE SEdmonton

# Vers l'Ouest

L'AFFLUENCE DES COLONS

Vous trouvez-vous satisfait de votre condition pré-

Avez-vous des fils qui veulent se faire un "chez sol"?

Il y a des milliers d'acres de terre, dans le district d'Edmonton, dans la vallée fertile de la Saskatchewan qui n'attendent que la charrue du Colon, pour produire la meilleure qualité de blé, d'avoine, d'orge, de légumes.

Nous avons une longue liste de terres à vendre depuis \$6.00 jusqu'à \$25.00 de l'acre à proximité des chemins de fer, des écoles et des églises.

La Ville d'Edmonton le centre de cette fertile contrée de l'Ouest, progresse plus rapidement qu'aucune ville de l'Ouest Canadien. Dans tout le pays aucun endroit n'offre de meilleurs placements. Nous avons une liste de lots de ville de \$125.00 en montant.

Demandez des informations à

THE . . .

## Great-West Land Co.

Boite "T"

EDMONTON, ALTA.

### "THE BOSTON"



Le magasin le plus moderne de la ville pour habits d'hommes

DERNIÈRES NOUVEAUTÉS DANS TOUTES LES LIGNES

VÉTEMENTS DE BELLE AP-PARENCE ET DE DURÉE

LES PLUS NOUVEAUX GOUTS DANS LES CHAPKAUX, CHAUSSURES, ETC. : : :

"THE BOSTON" HART & WAGER

#### QUINCAILLERIE

Appareils à Vapeur

Articles de Sport

Achat de Fourrures

### J. HENDERSON

ૢૢૢૢૢૢૢૢઌઌ૽ઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌઌૡૡ<del>૽ૺૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡૺૡ</del>ૺૡૺૡૺૡૺ

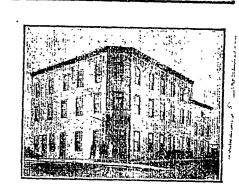
Vis-a-Vis la Banque de Commerce

#### Richelieu Hotel

J. M. Pomerleau, Prop.

(8) (8: (8) Pensionnaires à la semaine ou au

> mois X X X PRIX MODERES.



# John I. Mills

VETEM ENTS. CHAPEAUX . . . ET MERCERIE

#### Vêtements d'Automne

Nos vêtements sent tous

de qualité supérieure. Nous sommes sculs agents de la marque universellement connue:

20me SIECLE"

### John I. Mills

Le plus grand

CHAPELIER ET DRAPIER

d'Edmonton

En omnibus: Mlle Lili, (très haut). — Maman, j eux descendre tout de suite. La maman. — Pourquoi?

tu me gronderais.

La maman. - Non, dis-le tout de

Mlle Lili, avec éclat. — Le monsieur Mlle Lili, -Je ne peux pas te le dire, en face de moi est trop laid!

#### THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

Etablie en 1867 par un acte du Parlement.

Bureau Principal, - - - - Toronto, Ont. HON, GEO, A. COX, Président. B. E. WALKER, Gérant Général CAPITAL ET RÉSERVE. - - - - \$14,000.000

Cette banque a des succursales dans tous les centres importants du Canada, et des Agents dans tout l'univers.

. Transaction d'affaires de Banque. Intérêt de \$1.00 en montant alloué sur les dépots, Succursale d'Edmonton, T. M. TURNBULL, Gérant

Dans un rayon de vingt à vingt-

cing milles autour d'Edmonton, il v a

aussi bonne, souvent meilleure.

M. le Rédacteur du Courrier de

et un devoir de les communiquer gra-

M. Chalifoux, cultivateur de la pro

vince de Québec, venant de Sainte-

paroisse de Beaumont, Alberta. On

dit que M. Chalifoux a sept garçons à

établir et que, pour le prix de 86,000,

il a obtenu les 1,920 acres en question,

avec maison et autres constructions

M. Chalifoux a done fait ici un pla-

M. Louis Arsenault, ci-devant gé-

rant de l'hôtel Richelieu, est parti ce

il s'occupera de la circulation du

COURRIER DE L'OUEST. M. Arsenault

visitera les centres les plus importants

M. Léo Delàge, d'Edmonton, partira

M. Leduc a été nommé gérant de

l'hôtel Richelieu, en remplacement de

M. M. Bertrand est entré à l'hôte

Nous apprenons avec plaisir que M.

d'une indisposition de quelques jours.

et autres, est à Edmonton depuis quel-

ques jours. Leur voyage aurait quel-

que chose à faise avec l'Assusance

"Manufacturers' Life" et l'établisse-

ment d'une succursale de la banque

avec son équippe d'explorateurs. Il

La semaine dernière nous avons en

l'honneur de recevoir la visice de M.

Andrè de Vienne, d'une des plus riches

M. André de Vienne habite l'Al-

berta depuis trois ans ; il y possède un

M, de Vienne a été charmé de sa

courte visite à Edmonton, Strathcona,

St Albert etc. : le mauvais temps l'a

Au printemps prochain M. André

de Vienne à l'intention de visiter la

contrée dans le but de choisir une

grande quantité de terre vers le nord

nombre de familles pauvres qu'il pour-

voierait de terre, d'animaux. d'ins-

truments agricoles etc. Nous félicitons

M. de Vienne de sa généreuse inten-

tion et lui transmettons nos meilleurs

souhaits de réussite dans son louable

projet de colonisation. M. André de

Vienne a aussi l'intention de s'occu-

per personnellement de commerce, d'agriculture et d'élevage dans l'Alberta et nous espérons que d'autres capital

listes français suivront son exemple et mettront à profit les avantages que

M. J. H. Picard, marchand, l'un'

des candidats de la présente élection

leur offre notre riche contrée.

ranch important près de Calgary.

espérons le revoir ici sous peu.

Windsor, en qualité de gérant

M. Arsenault qui est parti pour la

bientôt pour un voyage de quelques

mois dans la province de Québec.

La terre est excellente.

de la province.

province de Québec.

chemin de fer.

d'Hochelaga.

une couple de jours.

familles de France.

#### \$1.00.

DE L'OUEST protestait contre la ma- prix variant de cinq à douze piastres dernière. mère injuste dont on le traite dans l'acre, suivant la qualité, la localité, les les bureaux de postes de Sa Majesté. bâtisees et autres améliorations. Plus ré, des plaintes nombreuses nous arri- la terre est à meilleur marché, quoique vent de diverses parts.

Certains de nos abonnés n'ont recu le 14 octobre dernier, malgré tout le chaque jour des renseignements con-pathies de tous ses amis. soin que neus avons mis à le leur cernant ces terres, se fera un plaisir adresser régulièrement.

On ne nous fera pas croire que les tuitement à toutes les personnes de autres journaux de la province aient à l'Est-Province de Québec. Etatssubir le même sort que nous ; ils n'au- Unis, etc.—qui lui en feront la deraient certainement pas la même pa- mande par écrit ou verbalement.

Nous inclinons à attribuer notre malheur au fait que le Courrier DE L'OUEST se publie en langue française, Rose, a recemment acheté trois seccause probable de la mauvaise volonte tions—de 640 acres chacune—dans la des employés de la poste. En ce cas, nous aurions une lutte à soutenir contre une certaine bureaucratie nostile. Eh! bien, nous ne reculerons pas.

En compensation des désagréments dont le service postal est la cause perpetuelle pour nos abonnes, et dans l'espérance d'augmenter le nombre cement de première classe. de ces derniers, nons avons décidé de réduire le prix de l'abonnement à

\$1,00 par année. Que nos amis et compatriotes ne se laissent pas décourager par la manœuvre de la bureaucratie des postes; il y aura une fin. Nous prions aussi nos abonnés, anciens ou nouveaux, de nous tenir assidûment au courant de toutes les irrégularités dont ils auront à se plaindre dans la réception du journal, et, en même temps, d'adresser leurs plaintes à M. le Ministre des Postes lui-même, à Ottawa.

Leurs réclamations, jointes aux nôtres, repetes chaque semaine, encombrant la table de M. le Ministre, finiront bien par éveiller son attention d'une manière ou d'une autre.

Il s'agit de maintenir l'honneur de la langue française. Que tous s'abonnent donc at Courrier DE L'OUEST, afin de lui airier dans cette lutte, pour laquelle il ne craint de faire des sacri-

Ainsi, à l'avenir, qu'on se le dise, M. John Trottier, représentant rons ici. Le comité des hommes et des tous pourront s'abonner au Courrier l' "American Tobacco Co," était en Dames travaillent activement pour en Ainsi, à l'avenir, qu'on se le dise, DE L'OUEST moyennant \$1.00 pour ville hier et avant-hier. douze mois, \$0.50 pour six mois.

reçue du public jusqu'à ce jour, du reste, nous permet d'opérer cette réduction, bien que nos dépenses soient

L'ADMINISTRATION

#### A Nos Lecteurs.

Nous expédierons gratis un numéro échantillon du Courrier DE L'OUE-T à toutes les personnes dont on voudra bien nous envoyer le nom et l'adresse.

Si, parmi nos abonnés il s'en trouve qui, ainsi que nous l'espérons, désireraient aider à notre œuvre patriotique, nous les prions de nous faire une liste contenant le nom et l'adresse d'un certain nombrede leurs parents ou de leurs amis auxquels nous pourrions envoyer gratis, et à titre d'échantillon, un exemplaire du COURRIER DE L'OUEST.

De la sorte, sans se donner une lourde peine, ni s'imposer de grands sacrifices, nos bienveillants lecteurs nous rendront un service que nous apprécierons avec reconnaissance.

L'Administration. ) kang unasunasan nesaasas k

'M: le maire Mackenzie a reçu avis que la Commission du Tarif viendra sieger à Edalenton le 12 du mois cou-

Les grois d'Edmonton, qui ont des municipale, est aussi l'un des pionniers amis a little grande qui s'intéressent d'Edmonton. Il possède une grande n e ; d' par diffic camacienne-française, expérience de nos affaires municipales. . d vraient pas oublier le bazar qui attendu qu'il s'en occupe activement v tiender line i et mardi prochains, depuis dix ans. C'est pour cette raison qu'un grand nomdre de citovens.

in meine temps, il y aura aussi tout ceux de langue anglaise, l'ont solmant et concert. C'est une prome licité de vouloir bien se laisser mettre of the blass faire and joyeuse to a en nomination pour un nouveau ter-

Hier soir, s'est tenue une assemblée de colonisation, dans la salle du Cercle Richelieu, et cela à la suggestion Ja de l'hon. J. D. Rolland, président de la Société de Colonisation de Montréal. On a jeté les basés d'une association dont le nom proposé serait : "Société de Colonisation d'Alberta.

Au momet de mettre sous presse, nous n'avons pas le temps d'en dire plus long pour aujourd'hui.

#### ST. ALBERT.

Les nombreux amis de M. L. J. A. Lambert, ex-député de St Albert, apactuellement une assez grande quanti- prendront avec peine le malheureux La scinaire dernière. Le Courrier té de bonnes terres à vendre, à des accident qui lui est arrivé la semaine

M. Lambert en marchant dans la cour de sa ferme a glissé sur la terre Depuis lors, le mal semble avoir empi- loin, à cause même de cet éloignement, gelée et dans sa chute s'est fracturé la rotule du genou.

Le Dr Giroux a réduit la fracture. M. Lambert devra garder le lit penleur journal qu'une seule fois depuis L'Ouest, qui est en position d'obtenir dant plusieurs semaines. Il a les sym-

> Notre élection municipale a donné lieu à un incident plus ou moins regrettable pour la personne qui en a été la victime innocente et pure, mais passablement amusant pour le reste de In population. Il y avait deux candidats sur les rangs pour la mairie : M. Hebert et M. Dawson.

> Ce dernier, pour une raison ou pour une antre, peut-être pour faire du mystère et réserver une grande surprise, avant attendu jusqu'au dernier instant pour produire son bulletin de présentation avec les accessoires requis, M. le président de l'élection, à la grande surprise de M. Dawson, proclama M. Hébert, son adversaire, élu par accla-

C'est que les papiers de M. Dawson's rédigés en bonne et due forme avaient un défaut, un seul défaut : il y manmatin pour la province de Québec où quait la signature.

#### MORINVILLE

Au commencement de la semaine, les intéressés dans l'affaire de la ligne du téléphone entre Morinville et St-Albert, ont tenu une assemblée et ont décidé de faire l'achat d'un Central et de procéder aux travaux d'installation le plus vite possible. Déjà la commande du central est donnée ainsi que le contrat pour les poteaux que nécessitera pareille installation.

L'ouverture de notre bazar est fixée M. J. B. Piché est reparti pour à Dimanche le 17 de ce mois, et dure-Lethbridge, après avoir acheté des ra trois jours. Ce bazar est organisé porcs pour la charge d'un wagon du au profit de l'église, c. a. d. pour aider à la construction d'une nouvelle église. C'est là le premier bazar que nous auassurer le succès. Des objets de grande valeur sont au jeu. Il y aura aussi; beaucoup d'ojets de loterie qui feront O. Tessier est parfaitement rétabli jour de l'an. Les amusements ne manqueront pas. Séances, concerts seront donnés Dimanche soir, le 17, par le L'Hon. J. D. Rolland, l'un des Cercle Richelieu d'Edmonton, et lundi grands industriels de Montréal, en soir, le 18, par les jeunes gens d'ici. compagnie de M. le député Bickerdike Ces concerts seront donnés dans l'église entrée, 25c. seulement. Le bazar sera tenu dans les salles du Couvent. Des repas y seront donnés au prix de 25c. du billet, à partir de Dimanche midi, et tout le temps que durera le bazar. Ce qui ne sera pas sans beaucoup d'intérêt, c'est le conteste qu'il y aura en-M. L. E. Fontaine, arpenteur fédétre MM. Emmanuel Rivet et Mathias ral, est revenu du Lac Sainte-Anne Steffes. Déjà la campagne est commencée, et ça l'air que la partie sera chaupartira pour Lévis, sa résidence, dans

Amis, à l'œuvre!

Le concert et basket party de dimanche dernier ont été un véritable succès. La salle Ringuette était littéralements remplie. La partie musicale a été très bien rendue et vivement goutée. Et puis, que de plaisir pendant la vente des paniers. C'est à qui aurait mis le premier et le dernier, parfois. Quelques unes ont payé cher le panier qu'forcé à abréger sa visite : mais nous ils reconnaissaient être celui de leur chère moitir ou de leur chérie. Il v eut de l'entrain. Le tout se termina par le réveillon auquel présidèment l'appétit et la gaieté. Cette soirée a rapportë la jolie somme de \$145.25 Merci. l'Edmonton et d'y établir un certain

#### Edmonton et Strathcona..



Nous n'avons sculement que 11 de de ces tables à extension, en frêne, comme la vignette ci-dessus.

La table fermée mesure 44 x 44 pou-ces. Elle est haute de 4 pieds et s'allon-ge de 8 pieds. Prix régulier \$15.00 Nous les vendrons pour \$12.50

Vous ne pouvez trouver mieux en ville, quant au prix et à la qualité, que nos Buffets, Meubles de Chambre à coucher et de Salon, nos Tapis et Prélart.

Une Spécialité d'encadrage.

" THE CASH JEWELER " KENNETH C. PICKEL

Horloger, Bijoutier

Réparations de Montres, Horloges, etc. Le seul horloger à Edmonton, parlant français.

AVENUE JASPER Vis-à-vis la nouvelle bátisse de la Banque des Marchands.

#### WINTERBURN

La semaine dernière, Melle Stella larue a donné une soirée, où assistaient les parents et les amis en grand nombre. Il y eut chant et musique. charmante compagnie.

### **ELECTIONS MUNICI-**EDMONTON

Candidats mis en nomination

POUR LA MAIRIE

A. T. Cushing, proposé par Wm Short, Fred. Ross, J. Whitelaw, O. R. JASPER AVENUE EDMONTON J. E. CLAKE Fraser, W. McKay et autres. bien comme cadeaux de Noël et du Chas. May, propose par J. A. McDougall, Alex. Dempsey, J. B. Mercer, John W. Morris, Robert

> Pour être syndics de l'école publiue protestante : Alex. Taylor et Alex

Mays et autres.

Pour être syndies du district de l'é cole séparée Saint-Joachien : P. E. Lessard et Joseph Schuster, élus par acclamation.

#### MARCHÉ D'EDMONTON.

...... 25c., la lb.

|    | Œuis                      | 30c. frais.        |
|----|---------------------------|--------------------|
|    | Charbon                   | \$3.50 à \$4.00    |
|    | Paille                    | \$3.à \$4. la chai |
| -  | Foin de Pràirie           | \$6.à \$12 "       |
| ,, | Mil                       | \$10.à \$16. "     |
| ;  | Avoine                    | 20. 22 et 24c.     |
|    | Lin                       | \$2,25             |
| :  | LinPeaux                  | 3c. à 4c. la lb.   |
| ,  | Bœuf                      | 2c. à 21c. "       |
| •  | BœufVola`lles, — Canards, | 10e.               |
| •  | Poulets de printemps.     | 10c.               |
| ٠  | Oies                      |                    |
| ٠  | Dindes                    | 124c. à 14c.       |
|    | Orge                      | 25 à 35c. le n     |
|    | Blé                       | 65c.               |
| .  | Porc                      | 4c. à 5c.          |
|    | Mouton                    | 5c.                |
|    | Patates                   | 40c. à 50c.        |
|    |                           |                    |

# Votez pour



#### L'Actif dépasse quatorze n.i! onsa dollars

ARGENT à PRETER Le Capital et surplus dépassent cinq millions de dollars

#### CREDIT FONCIER F. C.

Argent à prêter sur terres en culture, propriétés de ville. Prêts aux Corporations municipales et scolaires. Achat de débentures et de créances hypothécaires. Taux d'intérêt bas, conditions de remboursement avantageuses, expédition rapide des affaires.

De BLOIS THIBAUDEAU, Agent

EDMONTON JASPER AVENUE

### TERRAINS DE VILLE

| DEUX LOTS  | , 15ième            | RUE, | \$ 900.00          |
|------------|---------------------|------|--------------------|
| DEUX LOTS, | 9 ième              | "    | 1,650.00           |
| DEUX LOTS, | 8 ième              | "    | 1,200.00           |
| UN LOT,    | 6 iême              | "    | 750.00             |
| DEUX LOTS, | 1 ière              | "    | 2,000.00           |
| DEUX LOTS, | 7 iême              | "    | 1:550.00           |
| DEUX LOTS. | 8 ième <sup>†</sup> | ***  | <b>12 2,000.00</b> |

Quelques jolies maisons de la partie ouest à des prix raisonnables.

Seuls Agents de "Norwood Estate"

Lots de \$70.00 à \$150.00, Conditions: \$10.00 Comptant Balance, \$5.00 par mois pour chaque lot, sans intérêt

Achetez-en quelques-uns, ils acquièrent de la valeur de jour en jour.

### Edmonton Real Estate Co

Boite Postale 414

Telephone 299

SOYEZ LE PREMIER à venir visiter le

### Bazar et Magasin de Thé de Reed

En somme, une charmante soirée en Nouvelles Marchandises de fantaisie, Chinoiseries. Verrerie, Imagerie, Coutellerie, Patins, Jouets, Poupées, Librairie, Bonbons, etc.

Essayez notre Café Français. à 40c. la lb.

Coin de la 2<sup>me</sup> Rue et de la Jasper Ave.

#### Les Excursions de Noel

Vous faut-il une valise pour les excursions de Noel et du jour de l'au? Pendant ce mois, nous donnerons 10 p.c. d'escompte sur ces marchandises. Nous avons toujours un assortiment complet de Harnais, Selles, Couverte pour chevaux, Colliers, Malles, Valises, etc. Les commandes par la malle reçoivent une prompte attention.

BOITE POSTALI

Tabac à chiquer En palettes

10 cs

#### HEBERT & PERRON **BRIQUETIERS**

MARCHANDS GENERAUX

En Gros et en Detail

St-Albert,

Alberta

### Edmonton Tent Mattress Co.

-- Matelas --

Travail fait sur commande

Nous achetons la plume et le poil de cheval

Bureau et Magasin: Avenue Jaaper

VIS-A-VIS REVILLON BROS.

Ne manquez pas de lire notre feuilleton.

#### CADEAUX! CADEAUX!

Toutes nos jolies marchandises chinois<sub>e</sub>s doivent être vendues d'ici au premi**er** de l'an. Venez en chercher pendant qu'il en reste!

Nous pouvons vous donner de jolies choses, pour vos parents, sœurs, frères,

amies, à très bon marché. EPICERIES, VAISELLE, FLEUR ET GRAIN

WHITELAW Co., Ltd. Bloc Fraser,